



září 2014

Červenokostelecký zpravodaj



- ▣ Zrcátko měsíce
- ▣ Radnice informuje
- ▣ Společenská kronika

- ▣ Kalendárium akcí
- ▣ Sport
- ▣ Knihovna





Jubilejní 60. ročník Mezinárodního folklorního festivalu Červený Kostelec zahájil vedle starosty města Petra Mědilky také místopředseda vlády Pavel Bělobrádek a poslanec Leoš Heger.



Tančilo a zpívalo se jako obvykle jak na pódiu přír. areálu u Divadla J. K. Tyla, tak ve městě. Perlou v programu bylo čtvrtěční skvostné vystoupení vojenského uměleckého souboru Ondráš (vlevo).



Vedle souborů z Evropy, Ameriky či Asie se divákům představil i Hadáček a Kostecká cimbállovka.



Diváky nejvíce oslovila pražská Rosénka (3. místo v soutěži oblíbenosti), mexický soubor Grupo de Danza-Cuicalli Querétaro (vlevo, 2. místo) a naprosto zaslouženě gruzijská Kolcha II. (vpravo, celkoví vítězové).

Foto na této straně: Tomáš Kábrt



Slovo starosty města

Dva měsíce prázdnin utekly jako voda a opět se setkáváme nad stránkami Červenokosteleckého zpravodaje. Dva měsíce, ve kterých jsme měli možnost načerpat nové síly do dalších měsíců.

V průběhu prázdnin naplno probíhaly práce na investičních akcích, které jsou plánovány na tento rok. Práce na akci „Červený Kostelec – Bohdašín, splašková kanalizace“ probíhají podle harmonogramu. Úplné dokončení této náročné akce je plánováno na druhou polovinu příštího roku. Plně se rozběhly práce na akci „Rekonstrukce ulic Lanžovské, Žďárské a Rybníčné“, která se řadí do těch technicky i finančně náročných.



V současné době finišují práce na komunikaci první třídy, která protíná celé město a její oprava byla nezbytná. Do konce září budou dokončeny práce na chodnících, přeložkách vody a kanalizace a nové bude i veřejné osvětlení. Toto jsou práce, které hradí ze svého rozpočtu město. Povrch samotné komunikace je v režii ŘSD (Ředitelství silnic a dálnic). Podle posledních informací bude do konce září dokončena ulice 17. listopadu, termín dokončení ulice Náchodské bude stanoven až po schválení nové objízdné trasy. Zamýšlená objízdná trasa přes Žernov nebyla obcí Žernov povolena, a tak se čeká na schválení jiné alternativy objížděky. Nechci se k rozhodnutí představitelů obce Žernov vyjadřovat, ale je pro mě nepochopitelné.

Do konce října bude dokončena i výstavba provozní budovy místního hospodářství. Nemalé finanční částky putovaly do oprav školských zařízení. Byly dokončeny veškeré práce na zateplení, nové fasády a hlavně novém vytápění v olešenské mateřské škole. U základní umělecké školy je dokončena oprava plotu včetně podezdívky a i další práce na zlepšení vzhledu budov, které jsou ve vlastnictví města a byly pro letošní rok zařazeny do plánu oprav, jsou dokončené. V průběhu srpna by

měla být opravena i komunikace na Malé straně v Olešnici. Dokončená je i oprava hřbitovní zdi a opravené je i schodiště k hřišti u sokolovny.

Hlavně olešenská obyvatel si jistě povšimla nových komunikací od Tesmenu k sokolovně a od Tesmenu ke Špince. Tato akce není investována městem a ani ji neprovádíme. Hodně rozruchu nastalo při osazení dopravních značek, které zakazují na tyto komunikace vjezd motorovým vozidlům – mimo dopravní obsluhu. Značky osadil investor a po kolaudaci a předání komunikací městu budou dopravní značky sejmuty.

Tento příspěvek do Červenokosteleckého zpravodaje piši před zahájením 60. ročníku mezinárodního folklorního festivalu. Na hodnocení je ještě brzy, ale co je nejdůležitější, zájem Kosteletanů je už před zahájením velký. Přejí si jen pěkné počasí a spokojenost diváků.

Na závěr mi dovoluete vás pozvat na zasedání zastupitelstva města, které se bude konat ve čtvrtek 11. září od 16 hod. v malém sále Divadla J. K. Tyla.

Se začátkem školního roku bych ještě popřál to správné vykročení všem kantolům a dítkám školou povinným.

*Petr Mědílek,
starosta*

Informace z jednání rady města

Jednání rady města se koná pravidelně jednou za čtrnáct dní vždy ve středu od 16 hod. Na svých zasedáních mj. RM projednala:

1. Veřejné prostranství mezi školami
2. Průběh investičních akcí
3. Rozpočtové opatření
4. Hospodaření Voda s.r.o. za leden až červenec 2014
5. Kanalizační přípojky – Červený Kostelec – Olešnice, vyúčtování
6. Analýza rizik vlivu staré ekologické zátěže na vodní zdroje města Č. Kostelec
7. Dodávka techn. automobilu pro hasiče
8. Strategický plán rozvoje města Červený Kostelec pro období do roku 2020

9. Závěr šetření v MŠ Větrník
10. Výjimky z vyhlášky města č. 7/2005
11. Nájemní smlouva na pronájem zásobníku na kapalný plyn propan butan
12. Nájemní smlouvy
13. Pachtovní smlouvy
14. Pronájem sokolovny pro uspořádání hasičského plesu
15. Příjem tel. signálu v DPS U Jakuba
16. Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o zřízení VB
17. Informace z jednání komisí RM

*Usnesení z jednání rady města
naleznete na internetových stránkách
města www.cervenykostelec.cz*

Úřední dny MěÚ Červený Kostelec

<i>Pondělí</i>	8–12, 13–17 hod.
<i>Úterý</i>	8–11, 13–15 hod.
<i>Středa</i>	8–12, 13–16 hod.
<i>Čtvrtek</i>	Zavřeno
<i>Pátek</i>	8–11 hod., zavřeno má odb. výstavby, matrika, sociální, evidence obyvatel

Tel: 491 467 511 (ústředna)
E-mail: mestock@mestock.cz
Web: www.cervenykostelec.cz
Twitter: @cervenykostelec

Zveme vás na zasedání zastupitelstva města

Zveme vás na zasedání zastupitelstva města, které se bude konat **ve čtvrtek 11. září v 16 hod.** v malém sále Divadla J. K. Tyla.

Hlavními body programu, které bude ZM projednávat, jsou hospodaření města, investiční akce a majetkové záležitosti.

O naše hlasy se ve volbách do zastupitelstva města bude ucházet sedm volebních stran

10.–11. října

Městský úřad Červený Kostelec registroval do voleb do zastupitelstva Červeného Kostelce 7 kandidátních stran: dle abecedy jimi jsou tyto strany:

KDU-ČSL, KSČM, ODS, PRO Sport a Zdraví, SNK KOSTELEČ PRO LIDI, SNK pro rozvoj města a SNK Spoluobčané.

Volby se uskuteční o víkendu 10. a 11. října.

Bližší informace k volbám budou zveřejňovány na webových stránkách Červeného Kostelce www.cervenykostelec.cz a na úřední desce.

Seznam volebních místností najdete v říjnovém zpravodaji.

Tomáš Kábrt

Byly opraveny tři účelové komunikace v Olešnici

Zákaz vjezdu u Tesmenu je dočasný

V průběhu července byla opravena vozovka na třech účelových komunikacích v Olešnici.

Jedná se o komunikace od sokolovny k Tesmenu, od Tesmenu do Kouta v Olešnici a odbočka na této cestě od křížku na Špinku. Práce stále probíhají na komunikaci od Bakova k bramborárně. Všechny tyto opravy byly financovány Pozemkovým úřadem v Náchodě.

V průběhu stavby byla u Tesmenu a sokolovny umístěna značka zákaz vjezdu všech silničních vozidel. Dle vyjádření investora zde tuto značku umístil zhotovitel dočasně – do kolaudace stavby, která je naplánována na přelomu září a října.

Tomáš Kábrt

Na autobusovém nádraží bylo otevřeno veřejné WC

Veřejné WC v budově kavárny na autobusovém nádraží bylo od 1. července provozováno jako bezplatné. Otevřeno bude sedm dní v týdnu.

Město Červený Kostelec se rozhodlo od 1. července převzít od nájemce budovy provoz veřejného WC. Umístěno bude ve stávajících prostorech v budově kavárny na autobusovém nádraží a otevřeno bude sedm dní v týdnu v době od 6 (v neděli od 6.30) do 12 a 12.30 do 18 hod.

Obsluhovat ho budou dva zaměstnanci zprostředkovaní ÚP Náchod při střídavém provozu a starat se nebudou pouze o čistotu veřejných toalet, ale také o úklid autobusových zastávek.

Veřejné WC budeme moci použít bezplatně.

Tomáš Kábrt

Výsledky dotazníku: Občané nejlépe hodnotí přírodu a živ. prostředí, nejhůře parkování a cyklostezky

Dotazníkového šetření, které proběhlo koncem května a během června 2014 v souvislosti s přípravou strategického plánu rozvoje města, se zúčastnilo 410 obyvatel.

Na dotaz, co se obyvatelům města nejvíce v Červeném Kostelci líbí, s velkou převahou byly voleny odpovědi související s přírodou, okolním životním prostředím a jeho kvalitou (téměř 4/5 odpovídajících). Je tedy evidentní, že životní prostředí a příroda mají pro místní obyvatele velký význam a oceňují je. Více jak třetinu respondentů se líbí pestrý kulturní a společenský život, udržování tradic, necelé třetinu pak nízká kriminalita a dopravní dostupnost.

Naopak nejvíce se obyvatelům nelíbí situace s parkováním ve městě. Na nevyho-

Socha Panny Marie v Olešnici byla opravena

Další část „kulturního dědictví“ Červeného Kostelce byla opravena. Majetkový odbor nyní nechal renovovat sochu Panny Marie v Olešnici v lokalitě „u bramborárny“.

Socha byla v průběhu června a července celá očištěna, vydrolené části byly vyspraveny a kámen byl zpevněn a napuštěn hydrofobizací. Zvýraznění textu bylo provedeno černou barvou. Při opravě se také zjistilo, že socha je vytvořena dvěma druhy pískovce. Z toho důvodu zůstává socha dvoubarevná.

Tomáš Kábrt, foto: Jana Petruš



Dotační fond kultury na podporu kulturní a sportovní činnosti dětí

Členové tohoto fondu měli 22. července letos již druhé jednání, na kterém se hodnotily žádosti místních oddílů a skupin, které pravidelně pracují s mládeží.

Přidělení finanční podpory je řízeno jasnými pravidly statutu, který je v platnosti od počátku fungování tohoto fondu. Během dvou výzev se přihlásilo sedmáct organizací, které doložily požadované doklady. Na základě těchto dokladů bude

Do depozitáře města přibyl obraz Keyzlarovy vily

Obrazová sbírka města se rozrostla o další obraz. Jedná se o dílo Bohumila Hradečného s názvem Keyzlarova vila. Městu jej bezplatně daroval jeden z občanů.

Dílo Keyzlarova vila, zobrazující známou červenokosteleckou stavbu vybudovanou podle projektu arch. Josefa Gočára, je olejovou malbou na plátně o velikosti 73,5 × 86 cm. Soudě dle podpisu je autorem Bohumil Hradečný z Prostějova, malíř krajinář, ilustrátor a spisovatel žijící v letech 1876–1960.

Odhadovaná cena obrazu zatím není zjištěna. Hodnotu obrazu posoudí – spolu s ostatními díly obrazové sbírky města – historik umění během měsíce září.

Tomáš Kábrt, Luboš Křivda



možno v tomto roce vydat na činnost organizací pracujících s mládeží cca 50 000 Kč.

Všechny organizace, které o dotaci požádaly, jsou nevýdělečné a vedoucí, kteří v těchto skupinách pracují, tak činí ve svém volnu bez nároku na jakoukoliv odměnu. Doufám, že jim tato finanční podpora pomůže v jejich dobrovolné práci.

Richard Bergmann

hodnocených příčkách, se umístily cyklostezky a pracovní příležitosti ve městě.

Pro trávení volného času občané nejčastěji využívají prostory v okolí města, což odpovídá i důvodům, proč se obyvatelům v Červeném Kostelci nejvíce líbí. Pro kulturu je téměř 2/3 odpovídajících využíváno Divadlo J. K. Tyla.

Ve městě odpovídajícím nejvíce chybí cyklostezky a stezky pro in-line bruslení, v tomto bodě se shodlo téměř 44 % respondentů. Více jak třetinu účastníků průzkumu chybí místa pro koupání.

(Tento text je jen úvod velmi podrobného hodnocení – kompletní znění si můžete přečíst v článku se stejným názvem na www.cervenykostelec.cz)

Zdravotní středisko bude zatepleno.

Ještě předtím je ale třeba provést sanaci suterénu

Město Červený Kostelec získalo dotaci na zateplení a výměnu oken a dveří zdravotního střediska, které by měly proběhnout v roce 2015. Ještě předtím je však nutné provést sanaci suterénu, který je v havarijním stavu, při přívalech dešťových vod proniká voda do prostor suterénu.

Zateplení a výměna oken a dveří zdravotního střediska si vyžádá větší náklady, než se původně počítalo. Důvodem je havarijní stav suterénu budovy. „Při stavbě budovy před cca 25 lety došlo zřejmě ke špatnému technologickému postupu při zakládání a při stavbě kanalizace pro odvádění spodních a dešťových vod (z větší části byla tato budova stavěna ještě v rámci AKCE „Z“). Po třech letech od kolaudace došlo k průsaku spodních a dešťových vod do prostoru ply-



nové kotelný a rozvodny elektrické energie. Od té doby se tato situace rok od roku zhoršuje a min. 10 let je výše zmiňovaný suterénní prostor v havarijním stavu,“ popsala vývoj událostí a současnou situaci suterénu Jana Petru z majetkového odboru. „Hydroizolace podlah a stěn v současné době vykazuje velmi vážné poškození. Pokud bychom sanaci neprovedli, po zateplení soklové části se bude spodní voda tláčit do prostor přízemí a nastane velký problém,“ dodala.

Majetkový odbor proto požádal radu města o navýšení rozpočtu v tomto projektu o 200 000 Kč (výsledná částka může být nižší), a to proto, že je třeba provést stavebně technický průzkum a následně zpracovat projektovou dokumentaci na sanační práce. Rada města výše uvedené navýšení rozpočtu schválila.

O následném provedení sanačních prací v odhadované výši do 3 mil. korun rozhodne již nové zastupitelstvo na konci letošního roku. Skutečná cena bude upřesněna po vypracování projektové dokumentace a především po výběrovém řízení, kdy by se cena mohla snížit.

Jana Petru, Tomáš Kábrt,
foto: archiv MěÚ

Letopisecká komise

Znovu po roční práci předložila kronikářka Mgr. Markéta Vítová na konci školního roku pracovní verzi městské kroniky za rok 2013.

Tříčlenná komise návrh kroniky důkladně prostudovala a na svém jednání 14. srpna předala slečně kronikářce své připomínky. Letopisecká komise zhodnotila celoroční práci kronikářky na 150stránkovém díle jako velmi dobrou a předložila radě města k projednání. Součástí této kroniky bude i obrazová příloha tvořená z výstřižků periodik zmiňujících se o dění v našem městě. Komplettní kronika bude předána do konce měsíce září k založení.

Richard Bergmann

Tříděním odpadů přispíváme ke snížení „uhlíkové stopy“

Město Červený Kostelec obdrželo v červnu osvědčení o úspoře emisí (viz níže) od společnosti EKO-KOM, a.s., se kterou město spolupracuje již skoro 15 let.

Díky rozvoji a provozu systému tříděného odpadu v loňském roce se nevyprodukovalo přes 1000 tun emisí CO₂ a uspořili jsme energii o hodnotě téměř 25 tisíc GJ.

Štěpán Křeček

Bezpečnost

Městská policie



Počet strážníků Městské policie Červený Kostelec bude navýšen z jedenácti na třináct

Bezpečnost v Červeném Kostelci bude nově zajišťovat 13 strážníků městské policie. O navýšení počtu strážníků, a tím i zajištění ještě větší bezpečnosti v našem městě rozhodlo zastupitelstvo Červeného Kostelce na svém červnovém zasedání.

Počet strážníků městské policie se zvýší – z 11 na 13. Díky tomuto kroku budou bezpečnost ve městě zajišťovat hlídky městské policie v počtu dvou strážníků, bude zajištěna ještě kvalitnější kontrola kamerového systému, pultu centrální ochrany i tísňových tlačítek a výhody to nabízí i pro interní organizaci aktivit, jako jsou např. výjezdy na školení aj.

Z toho důvodu město Červený Kostelec vyhlásilo přijímací řízení na tyto dva nově vzniklé posty. Noví dva strážníci by mohli začít pracovat po absolvování rekvalifikačního kurzu a získání oprávnění na přelomu podzimu a zimy.

Bezpečnosti ve městě nahrává také fakt, že strážníci městské policie budou moci spolupracovat s obnoveným Obvodním oddělením Policie ČR, které zahájilo provoz k 1. červenci v již dříve využívaných prostorech v ul. 17. listopadu.

Tomáš Kábrt,
Michal Škoda

V červnu a červenci řešili strážníci téměř 200 oznámení

V červnu a červenci měli městští policisté velké množství práce. Občané je zaměstnali téměř dvěma stovkami telefonických, e-mailových či osobních oznámení. V průběhu těchto dvou měsíců potrestali strážníci 22 porušení městských vyhlášek, 126 dopravních přešlapků a zjištěny byly dva trestné činy.

Činnost klasifikovanou jako trestný čin měl na svědomí řidič, kterého strážníci zastavili poté, co jel s nerozsvícenými světly. Policisté na místě zjistili, že je řidič evidentně opilý. Po přivolání hlídky PČR mu bylo naměřeno 1,84 ‰ alkoholu v krvi.

Druhá trestná činnost se udála ve Stolíně, odkud byla nahlášena Policii ČR krádež motocyklu. Zhruba ve stejný čas oznámil jeden z občanů městské policii, že našel schovaný motocykl ve Žďáru. Strážníci vyjeli na místo, motocykl zajistili a informaci o něm předali Policii ČR. Státní policisté poté případ převzali i s motocyklem.

Tomáš Kábrt

Městská policie Č. K.

Adresa: Žižkova 365,
Červený Kostelec
Tel. 491 465 628
Non-stop mobil:
731 44 95 77



Kompletní znění článku na www.cervenykostelec.cz

Souhrn červnových a červencových událostí v Červeném Kostelci je zkrácený pro potřeby zpravodaje. Celé znění najdete na webu města.



Proměňte starou elektroniku v moderní!

Přineste: vysloužilý mobil, tablet, notebook nebo stolní počítač

Vyhraje: tablet, dotykový mobil, externí pevný disk nebo USB flash



fond asekol

V průběhu měsíce září proběhne již dříve avizovaná soutěž propagující sběr vysloužilých elektrozařízení. Organizuje ji město Červený Kostelec ve spolupráci se společností ASEKOL a vy díky ní můžete získat ceny v celkové hodnotě 28 tisíc korun. Stačí jen vyplnit přiložený kupon a na odbor místního hospodářství

ho donést spolu s kompletním kusem vysloužilého elektrozařízení.

Na odboru místního hospodářství v ul. Sadová budou tamní pracovníci odebírat staré kusy elektrozařízení a evidovat odevzdané kupony (je připojen k tomuto textu) od 1. do 30. září 2014 v tuto dobu: Po a st od 7 do 16 hod., út, čt a pá od 7 do 14.30 hod.

Kupony budou zařazeny do losování jen tehdy, když občan Červeného Kostelce a okolních obcí pod něj spadajících dodají kompletní kus elektrozařízení, tedy se všemi částmi, které do něj patří. Veřejné slosování proběhne ve čtvrtek 2. října 2014 v 15 hod. v kině Luník Červený Kostelec a předání cen proběhne ve čtvrtek 9. října 2014 v 15 hod. v obřadní síni MěÚ Červený Kostelec.

Město Červený Kostelec a společnost ASEKOL chtějí touto soutěží motivovat širokou veřejnost, aby ještě lépe třídila veškeré elektrospotřebiče, i ty drobné. V současnosti se totiž v českých domácnostech nachází stále velké množství nepoužívaných přístrojů, např. 8,5 milionu mobilů či 500 tisíc počítačů a notebooků. Přitom jejich recyklaci lze znovu využít

až 80 % všech použitých materiálů, které se tak nemusejí zbytečně těžit či vyrábět. Navíc se správným tříděním zabrání úniku mnoha škodlivin, jako je třeba rtuť či olovo, do půdy, spodní vody či ovzduší.

O co se hraje?

1. Tablet Samsung GT T 3110 Galaxy
2. Mobil Sencor Element P 450 black
3. Tablet Element 7.85Q101
4. Mobil Sencor Element P 400
5. Externí disk HDD 1TB USB 3.0 BK Tank
6. Externí HDD Verbatim 500 GB USB 3.0
7. Tablet Sencor Element 7V3
8. Přehrávač MP4 Sencor SPV 4430
9. USB flash 64 GB
10. Bluetooth reproduktor Yankee YSP 3001
- 11.–15. USB flash



Ceny do soutěže dodala firma Chladírenský servis Milan Juránek – prodejna Elektro.

Tomáš Kábrt,
Emil Košut

Zrcátko měsíce

Folklorní slavnosti pošedesáté. Oslavit jubileum mezinárodního folklorního festivalu přišly tisíce lidí

60. ročník Mezinárodního folklorního festivalu Červený Kostelec skončil. Co přinesl? Pětidenní folklorní maraton, vítězství temperamentních Gruzínců, poměrně chladné počasí a občasné dešťové přeháňky, velké pracovní vytížení pro více jak stovku organizátorů, návštěvu místopředsedy vlády a především zábavu pro tisíce lidí nejen z našeho regionu, ale z celé republiky, a dokonce i ze zahraničí.

Skvělí Gruzínci, profesionálové z Ondráše a Cimbaliandu a absence Kapverd a Konga

Možnost zúčastnit se takové slavnostní události, jakou je 60. ročník Mezinárodního folklorního festivalu Červený Kostelec, dostaly soubory, které buď patří k těm nejlepším ve svém oboru, nebo je k festivalu pojí nějaká souvislost. Do přírodního areálu u Divadla J. K. Tyla tak přišly od 20. do 24. srpna ukázat, co umí, soubory z Mexika, Gruzie, Itálie, Indie, Turecka, Rumunska, Srbska, Maďarska, Německa, Slovenska a samozřejmě z Čech, Moravy či Slezska.

V průběhu festivalu, který zahájil ve středu 20. srpna mj. místopředseda vlády Pavel Bělobrádek a poslanec Parlamentu ČR Leoš Heger, jsme mohli obdivovat výkony např. nejlepšího souboru z Istanbulu



(Pefham Turecko), držitelů ocenění srovnatelného s naším někdejší oceněním národního umělce (Kolkha II z Gruzie) a jediného profesionálního souboru svého druhu u nás, vojenského uměleckého souboru Ondráš. Dále na jevišti festivalu opět vystoupil loňský vítěz pražská Rosénka a po 26 letech německý soubor Bitburger Volkstanzgruppe Bitburg. A nesmíme zapomenout na profesionální maďarskou kapelu Cimbaliand, která festival zahajovala. Do Červeného Kostelce bohužel nedorazily dva slíbené exotické soubory – z Kapverdských ostrovů a Konga. „Důvodem je, že tyto soubory nedostaly víza – i když jsme měli jejich účast přislíbenou a byli jsme s nimi v kontaktu,“ uvedla ředitelka pořadajícího městského kulturního střediska Lenka Slavíková.

Uznání za své výkony si zaslouží všechny přítomné soubory. Některé však získaly srdce i obdiv diváků ještě více než ostatní. V soutěži o nejoblíbenější soubor, která probíhala během celé soboty 23. srpna, skončila se 3. nejvyšším počtem hlasů pražská Rosénka, 2. místo rozradostnilo mexický soubor Grupo de Danza Cuicalli Querétaro a nejvíce hlasů, a to přes tisíc, si připsal gruzinský soubor Kolkha II, který se po celou dobu festivalu představoval energickými vystoupeními plnými skvělých, až gymnastických výkonů.

Chladné počasí milovníky folkloru neodradilo

Mít v programu skvělé soubory je hezké, ovšem při nepříznivém počasí také nepříliš účelné. Proto lze s potěšením konstatovat, že počasí akci s drobnými výjimkami přálo. Pokud přišlo, stalo se tak před vystoupením nebo až v jeho závěru. Jediným problematickým dnem se stala neděle, při níž musel být kvůli dešti zrušen průvod městem a lehce sprchlo i během odpoledního programu. Teploty byly po celý týden poměrně nízké a v noci padaly až pod 10 °C. „Pro všechny úseky programu byla připravena mokrá varianta sokolovny a divadla, aby nebyla přerušena kontinuita programu. Na-

šťěstí nebylo třeba je využít. Souhru organizačního týmu jsme si tak ověřili při krátké přepršce v neděli odpoledne. Bohužel jedinou mokrou variantu není možné zajistit pro akce konané mimo areál, takže nedělní průvod městem musel být zrušen,“ vysvětlila Lenka Slavíková.

Ani chladné počasí neodradilo tisíce lidí, aby si našly cestu do areálu a pokochaly se skvělými tanečními a pěveckými výkony vystupujících. „Festival navštívilo přes pět tisíc lidí, dalších čtyři sta lidí mělo permanentky. Tato čísla myslím mluví za vše. Jsem moc ráda, že folklor v té podobě, v jaké ho festival nabídl, láká tolik lidí, umožňuje jim setkat se s cizími kulturami a sdílet s nimi společné hodnoty,“ uvedla Lenka Slavíková.

Na všechny milovníky folkloru i ostatní, kteří se přišli pobavit, ať už společensky, nebo kulturně, byl připraven klasický program nabízející pásma vystoupení všech souborů. Mimo tento program si ve čtvrtek



dopoledne mohly se soubory z Mexika, Indie a Gruzie a spolkem Šotek zatančit děti a v ten samý den večer bylo připraveno hodinu a půl trvající pestré vystoupení profesionálního souboru Ondráš. Toto vystoupení jsme spolu se sobotním galavečerem mohli díky Televizi JS sledovat také na projekcích v areálu a sobotní představení bylo také přenášeno na internet (záznam bude zveřejněn na webu města). Kromě toho probíhala ve výstavní síni výstava seznamující své návštěvníky s velkým množstvím souborů, které se v průběhu 60 let festivalu zúčastnily, dále vycházely Festivalové střípky se zajímavostmi z festivalu, k návštěvě vybízely stánky s nejrůznějšími pochutinami atd. atd.

Festival připravovalo 120 lidí, naposledy ho zakončil Petr Mědílek

Na tom, aby vše proběhlo, jak má, se podílelo svou intenzivní prací zhruba 120 lidí. V permanenci byla i zdravotní služba, která letos zasahovala u několika případů lehkých tržných ran, pobodání hmyzem (to vše u diváků) a u jednoho vymknutého kotníku a u podezření na vymknuté koleno (to u členů souborů). Z režijního hlediska proběhlo také vše bez větších problémů. „Členové naprosté většiny souborů byli ukáznění a dodržovali své časy vystoupení. A pokud se stalo, že přetáhli, přinesli nám za to do režie malé občerstvení, jako tomu bylo u německého sou-

boru,“ zhodnotila své zážitky s úsměvem Marcela Nejmanová. „Chtěla bych všem lidem, kteří se podíleli na festivalu, ale také těm, kteří se ho aktivně zúčastnili na pódiu nebo se na něj jen přišli podívat, poděkovat za skvělou atmosféru. Moc si cením toho, že jsem toho všeho mohla být součástí,“ neskryvala své nadšení Lenka Slavíková. 60. ročník mezinárodního folklorního festivalu zakončil v neděli 24. srpna jako obvykle – ovšem tentokrát již naposledy – starosta města Červený Kostelec Petr Mědílek. Stalo se tak krátce poté, co předal cenu souboru, který ho zaujal nejvíce (souboru Kud Tent Obrenovac ze Srbska), a poděkoval všem, kteří se na akci jakkoliv podíleli. Všichni ti, o kterých byla řeč, budou teď jistě s radostí nějakou dobu odpočívat. Všichni ostatní se již nyní můžou těšit na další ročník mezinárodního folklorního festivalu, již jedenašedesátý!

Text i foto: Tomáš Kábrt



Partneři festivalu

Na těchto řádcích bychom rádi jménem městského kulturního střediska vyjádřili své velké poděkování jednotlivým subjektům a firmám, kteří konání festivalu finančně podpořili. Děkujeme!

Pořadatel festivalu

Městské kulturní středisko

Spolupořadatelé

Město Červený Kostelec
Folklorní sdružení České republiky
za finanční podpory Královéhradeckého kraje, Ministerstva kultury ČR a Ministerstva zemědělství

Generální partneři

BENET v. o. s. Červený Kostelec
PRIMÁTOR a. s. Náchod
SAAR GUMMI CZECH s. r. o. Č. Kostelec

Hlavní partneři

BATIST MEDICAL Červený Kostelec
LABÍK – průmyslové podlahy Červený Kostelec
MECHANISCHE WEBEREI BOHEMIA s. r. o. Červený Kostelec
P + P Pavel Plíšťil Červený Kostelec

SAURER CZECH s. r. o. Červený Kostelec
TESMEN
TREES

Mediální partneři

ČESKÝ ROZHLAS
HITRÁDIO MAGIC
NÁCHODSKÝ SWING
STUDENT AGENCY

Další partneři

Tiskárna Matěna
Sněžka, výrobní družstvo Náchod
Panda Frost s. r. o.
JOSI s. r. o.
Transport Trutnov s. r. o.
Zdeněk Bejr Spedition s. r. o.
TS PRESS s. r. o.
Česká pojišťovna
Transport Trutnov s. r. o.
Obchodní družstvo IMPRO
Vladimír Kolisko
Miloslav Jansa – LIGO
KUKO s. r. o.
Kožená galanterie – Zdeňka Berková
Eva Hanušová
SM SALIX spol. s. r. o.
Farmet a. s.

MG Italy Czech division s. r. o.
Bohemia Trafo s. r. o.
Jiří Nešněra – T servis
Pichova pohřební služba – Tomáš Pich
EKO DELTA s. r. o.
Kvíčerovská pekárna
Pekařství U Zvonu
PéCé Pekárny Náchod
Řeznictví – Roman Krejska
Chladírenský servis Juránek
SEMET
Ligo – Miroslav Jansa
Dodavatel staveb.cz – Ondřej Řezníček
Papírnictví Ivín
Klenoty – Eva Hanušová
DALI – Ing. Martina Šnajdrová
Hotel Štrejber
Color Červený Kostelec
Pekařství U Geislerů
Kůs a syn s. r. o.
Textil Hana – Hana Borůvková
Podlahářství K&Š
Lékárna Clara
CDS Náchod
Penzion U Hepnarů
Restart bar
Hana Krtíčková - Grafické a DTP služby
Polygrafická výroba – Wolf a Šulcek

Tradiční trhy se vydařily, příští rok by se měly opakovat

O víkendu 19. a 20. července se na městské tržnici uskutečnila akce s názvem Tradiční trhy.

Během dvou velmi horkých dní jsme mohli na tržnici nakoupit řadu ručně vyráběných výrobků, občerstvit se v některém ze stánků, pobavit se s dětmi na dětském dnu pod taktovkou SDH Lhota, naučit se malovat s manželi Michalicovými a poslechnout si tóny mj. Swing sextetu Náchod nebo bluegrassových Trautengrass z Trutnova a okolí.

Foto: Věra Šrůtková



Ze slavnosti všech vodníků se těšily stovky lidí

„Nejkrásnější slavnosti, co jsem zažil,“ tak zhodnotil Vodnické slavnosti, naplánované na víkend 1.–3. srpna, Milan Hrstka, hlavní pořadatel akce.

Velmi pestrý program, který vyvrcholil mimořádným ohňostrojem, přilákal na tradiční místo konání, do kempu Brodský, stovky lidí.



Kompletní znění článků na
www.cervenykostelec.cz

Texty na této stránce jsou zkrácené pro potřeby zpravodaje. Kompletní znění článků najdete na webových stránkách města: www.cervenykostelec.cz.

Kde není uvedeno jinak, je autorem textů i fotografií Tomáš Kábrt

Do Indie byl odeslán již 29. kontejner s humanitární pomocí

V neděli 27. července ve 23 hod. večer byla v areálu spol. Batist Medical a.s. naložena první polovina nákladního kontejneru směřujícího do nejchudších částí Indie.

11 dobrovolníků naložilo obvažový materiál, pro další zdravotnický materiál kamion přijel do Brna. Celou akci, při níž putuje do Indie materiál v celkové hodnotě 4 300 000 Kč, organizuje Nadace sv. Františka z Assisi ve spolupráci s indickými Misiónářkami lásky.



Eva Kubečková po dvojím prvenství Červánku v Petrohradu: Bylo to náročné, ale stálo to za to

Pěvecký sbor Červánek si připsal v roce svého 20. výročí výrazný úspěch.

Na soutěži pěveckých sborů v Petrohradu, konané na konci června, zvítězil, a to hned ve dvou kategoriích – dětské a „folklorní“, v níž soutěžili červenokostelecké děti i s dospělými. Mimo to se také všichni podívali po tamních architektonických krásách. „Děti z toho budou mít zážitek na celý život,“ zhodnotila cestu do Ruska sbormistryně Eva Kubečková.



Foto: B. Bejrová

Cena Ď – velké díky našim dobrodincům

Také v letošním roce jsme mohli veřejně poděkovat našim dobrodincům prostřednictvím Ceny Ď, která je svým charakterem a rozměrem ojedinělá a respektovaná jako cena za podporu kultury a charity v České republice.

Letos už počtrnácté se cena Ď předávala ve všech krajích České republiky. V našem Královéhradeckém kraji proběhlo slavnostní předání ceny Ď dne 13. května v prostorách Studijní a vědecké knihovny v Hradci Králové, za účasti organizátorů manželů Langerových, členů kolegia a příjemných nominovaných občanů. Pan Richard Langer zdůraznil neustálou potřebu děkovat našim dobrovolníkům, pomocníkům a mecenášům, kteří rádi a nezištně pomáhají.

Za OCh Červený Kostelec bylo nominováno sedm pracovníků charitní pečovatelské služby, jmenovitě paní Lenka Vlčková, Miroslava Hašková, Jarmila Horáková, Marie Hejnová, Jitka Zemanová, Renata Drapačová a Dana Šimonová.

Tato milá děvčata pomáhají jako dobrovolnice našemu hospici nad rámec své pracovní náplně. Významná je jejich pomoc při organizování plesu, získávání předmětů do tomboly, pomáhají při výstavě Šikovné ruce pro hospic, a to svými vlastnoručními výrobky, ale také je vyrábějí společně s klienty pečovatelského domu. Pomáhají při organizování benefičních akcí pro Hospic Anežky České, roznášejí pozvánky apod. O seniory našeho střediska Charitní pečovatelské služby

se starají pečlivě. Nikdy jim nechybí úsměv a dobrá nálada, a to i tehdy, když by se zdálo, že k nim není důvod. Vymýšlejí a organizují pro seniory z obou pečovatelských domů téměř 60 aktivit ročně. Jsou to přednášky, besídky, výlety, výstavy nebo jenom posezení u táboráku či vánočního stromku apod. Pro seniory neváhají věnovat svůj volný čas i po pracovní době a o víkendech.

Další nominovaná, paní Jana Kounková, je dobrovolnicí našeho hospice. Usměvavá paní Jana pravidelně navštěvuje pacienty, povídá si s nimi a působí na ně velmi dobře. Všem nominovaným jsme poděkovali za jejich usilovnou práci a také jejich prostřednictvím vlastně všem, kteří nejrozumnějším způsobem podporují práci charity ve městě.

Cenu Ď v našem kraji nakonec získala pí Marcela Wolfová z OCh H. Králové. Všichni nominovaní pak jako tradičně postoupili do celostátního kola v Národním divadle, které se uskutečnilo 24. června. Pozvání přijaly i pracovníce z Č. K. Na nejvyšší umístění ve své kategorii ale nakonec nedosáhly.

M. Kreidlová, E. Wagenknechtová,
foto: archiv peč. domu U Jakuba





Blahopřejeme



Dne 12. srpna oslavili manželé Hejnovi z Červeného Kostelce významné výročí – 60 let od své svatby. Diamanty jsou vzácné a drahé, ale Vy dva ještě dražší a vzácnější! Hodně lásky, zdraví a štěstí do dalších let!

Dcery Iva a Dáša s rodinami

Poděkování

Děkuji všem lékařům a sestřičkám Mobilního hospice Anežky České za jejich obětavou péči, se kterou se starali o mého nemocného manžela pana Jana Horáka a jezdili za ním několikrát denně domů.

Děkuji též p. faráři Mgr. P. Petru Kubantovi za jeho vřelá slova útěchy i Otakaru Regnerovi za jeho procítěná slova.

Děkuji všem, kteří se přišli rozloučit s mým manželem, za květinové dary i za písemné projevy soustrasti. Též všem hudebníkům, zvláště panu Jiřímu Kábrtovi, za dojemnou hru na housle.

*Miloslava Horáková,
manželka*



Děkujeme všem, kteří se přišli rozloučit na poslední cestě s panem Antonínem Semerákem ze Lhoty za Červeným Kostelcem, za projevy soustrasti a květinové dary.

Za duchovní útěchu děkujeme všem římskokatolickým kněžím P. Mgr. Petru Kubantovi, P. Špulákovi, P. Baschantovi a jáhnovi Mgr. O. Regnerovi.

Dále děkujeme Tomáši Pichovi a pracovníkům jeho pohřební služby za lidský přístup a hudebníkům a varhaníkovi za pěkný hudební doprovod.

*Helena Semeráková
s rodinou*



Chtěla bych poděkovat všem, kdo přišli 20. června popřát k 92. narozeninám paní Anežce Jenkové.

Za MěÚ p. Kejklíčkoví a bývalým spolubydlícím z pečovatelského domu U Jakuba – pečovatelské paní Drapačové, dále pí Hejnové, Bašové, Meierové, Volhejnové, Němcové a pí Miletové. Bylo to velmi milé setkání.

S politováním zároveň oznamuji, že paní Anežka Jenková dne 11. srpna zemřela, a děkuji všem, kdo se s ní přišli na její poslední cestě rozloučit.

*Dcera Alena Rousková
s rodinou*



Sňatky

„Jsmo dva. Dva na všechno – na lásku, na boj i na bolest a na hodiny štěstí. Dva na výhry i prohry, na život i na smrt – dva.“

K. Čapek

V prázdninovém letním čase si přislíbili úctu, lásku a věnost na své budoucí cestě životem tito snoubenci:

**Hana STRAKATÁ a Lukáš HEINZEL,
Kateřina ROSOVÁ a Jiří BROUČEK,
Jana MARTINOVÁ a Martin KÁLMÁN.**

Kéž sluníčko lásky svítí na vaši cestě stále, a přijde-li mrak a na chvíli zakryje jasné světlo, pak věřte, že slunce opět vyjde a zase všechno se rozjasní. Slzy, které občas také přicházejí, jsou příslibem, že nová vlaha přináší nové svěží barvy a život se opět vleje do vašich všedních dnů, i když tomu často zprvu nevěříme. Přejeme hodně zdraví a radosti.

Za SPOZ a matriku MěÚ L. Regnerová

Výroční sňatky

„Láska je solí života. Člověk ji potřebuje, aby poznal, jak chutná svět.“

I. Stone

S obdivem a úctou k našim milým spoluobčanům jsme mohli pográtulovat k jejich významným výročím společného manželského života. Byly to oslavy 70 let (platinová svatba)

manželů Karla a Oluši ŠULCOVÝCH z Červeného Kostelce a dále 65 společných let (kamenné svatby)

manželů Marie a Miroslava ZÁVESKÝCH a

manželů Jaroslavy a Miroslava VLACHOVÝCH z Červeného Kostelce,

manželů Marie a Jana BLEKTOVÝCH ze Lhoty za Červeným Kostelcem.

Dalšími oslavenci jsou i diamantová manželé **Margaretha a Ladislav TOŠOVSKÝCH**, kteří oslavili svých 60 let společného života.

Je krásné, že všechny tyto manželské páry mají na co vzpomínat, jejich aktivní život byl naplněn nejen prací pro rodinu, ale i pro druhé lidi. Byli aktivní a věnovali se mnoha zájmům a koníčkům. Nežili jste jen sami pro sebe, za což vám patří dík.

Gratulace s přáním dostatku zdraví a ještě prožití mnoha hezkých chvil i radostí patří všem oslavencům, které jsme jmenovali, ale i těm, kteří chtěli svá výročí slavit jen v soukromí.

Za SPOZ a matriku MěÚ L. Regnerová

Poděkování

Srdečně děkuji MěÚ za blahopřání, květiny a dary, které mi předal p. Kafka u příležitosti mých narozenin.

Olga Bergmannová



Srdečně děkuji MěÚ a p. Cejnarovi za blahopřání a dárky k mým 80. narozeninám.

Zbyněk Borůvka



Děkujeme panu místostarostovi Richardu Bergmannovi a paní Ludmile Regnerové za blahopřání a věcné dary, které nám předali k našemu výročí zlaté svatby.

Manželé Lhotákoví



V září 2014 je tomu právě 20 let, kdy Mgr. Petr Kubant při svém kněžském svěcení odevzdal Pánu Bohu svou víru, naději a lásku.

Současně přijal milost, ale i náročnou celoživotní službu být pastýřem všech hledajících

a toužících po láskyplném Božím objetí.

Farníci z Červeného Kostelce děkují Pánu Bohu a Vám, pane faráři, že před 20 lety daný slib přináší stále svůj užitek i v živé červenokostelecké farnosti. Boží požehnání Vám dnes chceme přát, to je nejvíc, co Vám můžeme dát!

Chvilé, na které se nezapomíná

I nám, kteří jsme narozeni v minulém století, končí školní rok, který byl v závěru hodně hektický. Výlety po okolí končí mši svatou, nejen na Boušíně, ale i v Malých Svatoňovicích. Besidky žáčků z mateřských školek, kteří nám přišli zazpívat. Kostelecká dechová hudba, která nám zahrála přímo na zahradě peč. domu. Při zpěvu jsme všichni zapomněli na své neduhy a vrátili se do dob

mládí. Závěr školního roku jsme uzavřeli olympiádou o pohár místostarosty p. Bergmanna. Byla to soutěž nejen zručnosti, ale i vědomostí a poznávání léčivých bylin. Ptáte se, kdo zvítězil? No přece my všichni. Pan Bergmann nám předal ceny i medaile. Nejen nám, ale i dětem, které soutěžily po nás.

Chtěla bych poděkovat všem našim pečovatelkám, které pro nás opět napekly samé dobrůtky. Největší dík patří naší pí Vlčkové za to, jak statečně zvládla překonat tragickou událost v rodině. Vše organizovala a řídila, i když jsme viděli, jaký stres a smutek prožívá.

Chtěli bychom jí všichni poděkovat za to, jak se nám věnuje a obětuje svůj volný čas pro nás. Je to člověk na správném místě a její velké srdíčko je otevřeno pro každého z nás. **Děkujeme.**

V pátek budeme dostávat vysvědčení, tak vás prosím, držte nám palce, abychom nepropadly a postoupily do vyššího ročníku. Děkujeme vám.

Obyvatelky peč. domu



Srdečný dík pracovníkům MěÚ za květiny a dárky k mým 96. narozeninám. Těď děkuji SPOZ, pí Regnerové z matriky a pí Hanušové za návštěvu.

Vlasta Celbová

Praktické informace



Odpady

Mobilní sběrna nebezpečného odpadu

V září bude proveden mobilní sběrnou pravidelný sběr nebezpečného odpadu podle čl. 4 odst. 8 obecně závazné vyhlášky č. 1/2013 (tj. sběr zbytků spotřební chemie, olejů a tuků, barev, lepidel, pryskyřic, baterií a akumulátorů) a pravidelný sběr elektroodpadu podle čl. 4 odst. 9 této vyhlášky (tj. sběr komponentů, konstrukčních dílů, spotřebních dílů vyražených elektrických a elektronických zařízení) v souladu s opatřením rady města č. 6/2013. Dále takto v souladu s opatřením rady města č. 4/2013 probíhá pravidelný sběr vyražených pneumatik do 5 kusů na osobu a to první sobotu v měsíci podle následujícího rozpisu:

Okružní	6. září od 8 do 8.30 hod.
Lhota – u závor	6. září od 8.35 do 9 hod.
5. května – P u Penny Market	6. září od 9.05 do 9.30 hod.
Olešnice – u Konášů	6. září od 9.35 do 10 hod.

Tento sběr není určen pro objemný a ostatní odpad! Ten je zajišťován v dalších sobotách. **Nebezpečný odpad s obsahem azbestu, tedy i eternit se v rámci mobilní sběrně již nevybír!**

Mobilní sběrna ostatního odpadu

V září bude pokračovat pravidelný odvoz odpadu mobilní sběrnou podle čl. 4 odst. 10 a odst. 12 obecně závazné vyhlášky č. 1/2013 (tj. sběr objemného odpadu – starý nábytek, odpadní sanitární výrobky apod., a ostatního komunálního odpadu v malém množství do 100 kg [1 kolečko] neobsahující nebezpečné složky – papír, lepenka, kovy, drátěné sklo, autosklo, textil, jedlý olej a tuk, barvy, dřevo). Zároveň takto bude probíhat zpětný odběr použitých elektrozařízení podle čl. 5 odst. 2 výše uvedené vyhlášky (tj. zařízení informačních technologií a telekomunikační zařízení, spotřebitelská zařízení, solární panely, elektrické hračky, vybavení pro volný čas a sporty). Tyto odpady a elektrozařízení budou sbírány vždy v sobotu:

Přemyslova – u křižovatky	13. září od 8 do 9 hod.
U Kaštánku	13. září od 9.05 do 10 hod.
Autobusové nádraží	20. září od 8 do 9 hod.
Školní	20. září od 9.05 do 10 hod.
Palackého – u sport. haly	27. září od 8 do 9 hod.
Lhota – pod krávinem	27. září od 9.05 do 10 hod.

Tento sběr není určen pro nebezpečný odpad a pneumatiky! Sběr těchto odpadů je zajišťován zvlášť vždy v první sobotu v měsíci podle rozpisu. Odvoz a likvidace odpadu je určena pro občany města (nikoliv pro podnikatelské subjekty).



Upozornění k mobilní sběrně

Odevzdávejte vždy jen odpady, které jsou pro **nebezpečný a ostatní** určeny.

Opad musí být předán přímo obsluze mobilní sběrně k uložení do sběrného automobilu. **Jakýkoliv jiný způsob odkládání odpadu je považován za zakládání černé skládky.**

Není také dovoleno odebírat odpad předaný k uložení do mobilní sběrně. Takovéto případy budou považovány za odcizení.

Výše uvedené odpady patří do mobilní sběrně a ne ke kontejnerům určených pro odpad tříděný!

Pro použitý textil je určen **kontejner Diakonie Broumov na aut. nádraží**, který je vyvážen vždy v pondělí a ve čtvrtek.

Nabídka práce

O. K. stavební s.r.o., Lhota 379, 549 41 Červený Kostelec hledá do výroby ocelových konstrukcí

zámečníky, svářeče

Perspektivní práce v dvousměnném provozu. Zájemci, hlaste se na tel. 777 169 140.

Společnost Batist s.r.o., přední výrobce zdravotnických prostředků hledá vhodné kandidáty/ky na pozici:

strojní a provozní údržbář

Požadavky

- vzdělání min. SO v oboru strojírenství
- praxe výhodou
- organizační schopnosti, pečlivost
- znalost práce na PC

Popis práce

- práce ve 2–3 směnném provozu
- údržba a seřizování strojů ve výrobě
- plnění plánů údržby strojů
- odpovědnost za bezpečnost práce a pořádek na pracovišti

Nabízíme

- zaměstnání ve stabilní společnosti
- 5 týdnů dovolené
- možnost závodního stravování
- odpovídající finanční ohodnocení

Nástup dle dohody.

Pokud vás nabídka zaujala, zašlete svůj strukturovaný životopis s případnými referencemi z předchozích zaměstnání na e-mail petr.nejman@batist.cz.

Přijmeme prodavačku

do chráněné dílny Cukrárna Hankeová (autobusové nádraží Č. K.), vhodné pro OTP.

Nástup možný ihned. Životopis zašlete na e-mail: romanahanke@seznam.cz nebo osobní jednání po tel. dohodě 777 956 140.

KDU-ČSL

Podzimní bazar

29. září – 3. října – sál Grafoklubu (budova za kinem)

KDU-ČSL v Červeném Kostelci pořádá bazar podzimního a zimního oblečení, obuvi, hraček a sportovních potřeb.

Příjem věcí

Pondělí 29. 9. 8–12 hod. a 14–17 hod.

Prodej

Úterý 30. 9. 8–12 hod. a 14–17 hod.

Středa 1. 10. 8–12 hod. a 14–17 hod.

Čtvrtek 2. 10. 8–12 hod. a 14–17 hod.

Pátek 3. 10. 8–12 hod.

Vrácení a výplata peněz

Sobota 4. 10. 8–11 hod.

Upozornění! Přijímáme max. 40 ks

Notářka

Úřední dny notářky JUDr. Heleny Součkové v zasedací místnosti staré radnice MěÚ:

26. září, 24. října, 21. listopadu

Úřední hodiny: od 8 do 11.45 hod.

Tel. 491 423 256

E-mail: hsouckova.notar@nkcrcz

Stomatologická služba

Oblast: Náchod, Hronov, Červený Kostelec, Nové Město n. M.

Ordinační hodiny: sobota, neděle, svátek 8–12 hod.

6. a 7. 9. MUDr. Hana Jelenová

Denisovo nábřeží 665, Náchod, tel. 491 431 104

13. a 14. 9. MUDr. Miroslava Jirmanová
Komenského 48, Nové Město nad Metují, tel. 491 472 947

20. a 21. 9. MUDr. Petr Juran
Komenského 10, Nové Město nad Metují, tel. 491 472 721

27. a 28. 9. MUDr. Anna Klikarová
Náměstí ČSA 69, Hronov, tel. 491 482 700



Církev čs. husitská

Neděle – 10 hod. Bohoslužby

Pondělí – 18 hod. Úvod do Bible (začínáme 15. září!)

Úterý – 18 hod. Biblická hodina

Římskokatolická farnost Č. K. a Boušín

Výuka náboženství

Bude probíhat ve školním roce na všech základních školách a pro všechny třídy. Termíny výuky (den, hodina, třída) budou ohlášeny v kostele a k dispozici na vývěskách a farních web. stránkách.

5. 9. Mše sv. pouze v 18 hod., od 16 hod. příležitost ke svátosti smíření

7. 9. Farní den, obvyklý nedělní pořad bohoslužeb, odpolední program bude upřesněn. (Hosté: mládežnická kapela VEKA, Schonstattské sestry z Rokole.)

20. 9. V katedrále sv. Ducha v Hradci Králové – jáhenské svěcení.

Posvícení

(= výročí posvěcení kostela, kaple)

Stolín – 14. 9. Mše sv. v 15 hod.

Boušín – 21. 9. Mše sv. v 11 hod.

Lhota – 21. 9. Mše sv. v 15 hod.

Č. Kostelec – 28. 9. (svátek sv. Václava) Mše sv. 7 hod., v 9 hod. – skautská, s uvedením nového trvalého jáhna (hlavní celebrant: Mons. Josef Suchár, biskupský vikář pro charitu), celodenní adorace, v 18 hod. slavnostní svátostné pozeňání.

Společenství manželů

V pátek na faře v 19 hod. (po mši sv.) 12. a 26. 9.

Internetové stránky: www.farnostck.cz

Foto: Tomáš Kábrt



Diakonie Broumov

Sbírký ošacení

Během roku se sbírký ošacení pro Diakonii Broumov konají pravidelně každou první sobotu v měsíci od 10 do 11 hod. na autobusovém nádraží.

Kdykoliv je také možné využít kontejner na textil na stejném místě.

Více na:

www.diakoniebroumov.org





Eva Kubečková: Hudba člověku pomáhá

V pěveckém sboru Červánek již dvacet let vyrůstají mladí zpěváci a zpěvačky, kteří slýchají upřímný potlesk nejen v naší zemi, ale také po celé Evropě. Někteří ze svěřenců a svěřenek jsou již rodiči, ale pokračují ve zpěvu na konzervatořích, někteří zpívají v kapelách a někteří si jen zajdou na nějaký z koncertů. To vše považuje sbormistryně Eva Kubečková za úspěch a dodává: „Hudba člověku pomáhá, formuje ho.“

S jakými cíli jste Červánek zakládali?

Začínalo se s pár dětmi – bez notových materiálů. Dřív se tady totiž sborový zpěv nevyučoval, a tak bylo hlavním cílem získat vše potřebné, co je k chodu pěveckého sboru třeba. Základní znalosti jsem získala jako členka dětského pěveckého sboru na Slovensku, později při studiu na konzervatoři. Dále mi velmi pomáhaly celostátní semináře sbormistrů, kde jsem sháněla jak informace, tak i notové materiály.

Kolik dětí stálo u začátku sboru?

Začínala jsem s několika dětmi. Po vzoru některých škol jsme zpočátku přidali sborový zpěv jako součást hudební nauky. Díky tomu se podařilo vytvořit první pěvecký sbor.

Kolik času Vám zabere příprava na hodiny a koncerty?

Opravdu hodně. Musím procházet literaturu a vybírat vhodné skladby. Vyměňuji si notový materiál např. od kolegů sbormistrů. Součástí přípravy je vymýšlet koncepci na koncerty, psát scénáře apod. Řadu skladeb mi upravuje pro sbor s doprovodem akordeonového orchestru manžel. Takže např. příprava na pravidelný vánoční koncert začíná již v srpnu. K tomu pořádáme jednu neděli v měsíci čtyřhodinové soustředění, kdy pilujeme to, co se při vyučování nedá stihnout. A mimo to jezdím pravidelně dvakrát za rok na celostátní semináře sbormistrů.

Jak dlouho u Vás děti zůstávají?

Pokud chodí od přípravného studia, tak je to 10–13 let. Konkrétně to znamená od šesti let až do dospělosti. Když to tak vezmu, jsou to na půl i moje děti, a když odcházejí, není mi vůbec veselo. Samozřejmě celé studium neabsolvují zdaleka všichni. Máte energii stále začínat a cvičit děti od mala?

Tu práci mám strašně ráda a s dětmi pracuji nad rámec úvazku. Co mě ale sráží, je nepochopení naší práce některými rodiči. Výuka sborového zpěvu – stejně jako hra na nástroj – je systematické mnohaleté studium. Koncerty s pozitivní odezvou publika a radost účinkujících dětí mi ale vždy znovu vrátí potřebnou energii do další práce.

Kolik jste od té doby vychovali dětí?

Přesně Vám to neřeknu, ale k pěti stům dětí to bude určitě.

Jak často zkoušíte?

Hvězdičky, to jsou ty nejmenší, zkoušejí jednou týdně, Sluníčka (2.–5. třída) dvakrát v týdnu, Červánek (6. třída – konec střední školy) dvakrát v týdnu. Do toho se musí ještě započítat ta již zmíněná soustředění. A konečně ženský komorní sbor Jitřenka, která zkouší jednou týdně. Jsou to zpěvačky, které absolvovaly Červánek a chtějí ještě dál zpívat. Co byste řekla, že sborový zpěv dává dětem?

Jsem přesvědčena, že kolektivní práce v pěveckém sboru dá mladým lidem možnost rozvíjet svou osobnost po všech stránkách. Učí se zodpovědnosti, toleranci, obětavosti. Učí se být dochvilní a vytrvalí. Je prokázáno, že hudba, a zpěv obzvláště, má velmi pozitivní vliv na psychiku člověka.

Kolik koncertů za rok Červánek odzpívá?

Zhruba 8–10 ročně, z nich jsou tak čtyři vánoční.

Kde všude jste se s Červánkem podívali?

Zpívali jsme ve Švýcarsku, Rakousku, Itálii, Španělsku, Francii, Rusku, Slovinsku, Řecku, Thajsku, Walesu v Anglii, Slovensku a Polsku. Také pořádáme výměny s českými sbory. Děkuji tímto všem rodičům, kteří se na těchto výměnách v průběhu 20 let aktivně podíleli.

Jaký byl Váš největší úspěch?

Za největší úspěch považuji, když děti rády zpívají a rády sem chodí a pokud se hudbě i nadále věnují, ať již na pódiu, nebo jako posluchači. Samozřejmě úspěchy z mezinárodních soutěží jsou také krásné a ráda bych připomněla první místo v Anglii 2009, zlatou medaili v Thajsku v roce 2010, čtvrté místo ve Francii 2012 a dvě první ceny letos v Petrohradu. Velmi si vážím toho, že jsme vystoupili naživo v r. 2003 v České televizi v rámci adventních koncertů a že jsme



byli osloveni a pořádali v roce 2007 celostátní seminář sbormistrů.

Vychovali jste také nějaké sólové zpěváky?

Ano. Zatím největší úspěch má Magdalena Malá, která je nyní ve 3. ročníku AMU v Praze, a mám také radost z Marty Kolesnik, která se dostala letos na pardubickou konzervatoř. Zpěv také uplatnilo pět absolventek Červánku při studiu na pedagogických fakultách.

Máte nějaký volný čas?

Moc ho nemám. Ve volném čase se věnuji rodině a neocenitelný relax představuje půl dne stráveného u plotny... Jistá část volného času padla i na dvě CD. Jmenuji se Poslouchej srdcem. V pořadí to je již naše 4. a 5. CD.

Jaké máte plány nyní?

Pokračovat v tom, co dělám: nadále se vzdělávat a předávat své zkušenosti. Zajistit opět výměnu se zajímavým českým sborem a vycestovat na zahraniční festival. Pořádat samostatné koncerty, spolupracovat s dalšími odděleními, hlavně akordeonovým a smyčcovým. Tímto velmi děkuji za spolupráci Jaroslavu Kubečkovi, Jiřímu Kábrtovi i dalším kolegům ze ZUŠ.

Otázky a foto: Tomáš Kábrt

Astronomické informace

Slunce: Slunce vstupuje 23. září do znamení Vah. Nastává podzimní rovnodennost, začíná astronomický podzim.

Měsíc: Fáze Měsíce: První čtvrt' nastává 2. září, úplňk 9. září, poslední čtvrt' 16. září, nov 24. září. Přizemím, tedy v nejmenší vzdálenosti od Země, prochází Měsíc 8. září, odzemím 20. září.

Planety sluneční soustavy: Merkur je nepozorovatelný. Venuše svítí počátkem září ráno nízko nad východem, nedaleko ní se pohybuje také Jupiter. Mars a Saturn jsou pozorovatelné večer nízko nad jihozápadem. Planeta Uran je v dalekohledu vi-

ditelná celou noc, Neptun celou noc s výjimkou rána.

Zajímavé úkazy: Ve druhé polovině září budou dobře viditelné ranní přelety Mezinárodní vesmírné stanice ISS. Konjunkce Měsíce s Jupiterem nastává 20. září ráno, zajímavé seskupení Měsíce, Marsu, Saturnu a hvězdy Antares můžeme pozorovat 27.–29. září večer nízko nad jihozápadem.

Bližší informace o návštěvních hodinách a akcích hvězdárny v září najdete na internetových stránkách www.obsupice.cz.

Jiří Kordulák, hvězdárna v Úpici

Středisko Triangl pomáhá potřebným rodinám i v Červeném Kostelci

Středisko Triangl, jako jedno z šesti středisek občanského sdružení Salinger sídlícího v Hradci Králové, pracuje s rodinami v celém Královéhradeckém kraji. Jeho pracovníci zajíždějí i do Červeného Kostelce, aby pomohli rodinám vymanit se z problémů, ať už výchovných, sociálních nebo finančních. To vše bezplatně.

Sociální pracovníci Trianglu nabízejí klientům – rodinám s dětmi od 3 do 18 let – celkem tři programy.

První z nich se jmenuje Sanace rodiny. V rámci tohoto programu pracovníci zajíždějí jedenkrát týdně do přirozeného prostředí rodiny, totiž k ní domů. Tyto rodiny pomáhají vytipovat sociální pracovníci z příslušných městských odborů. Rodinám se pracovníci Trianglu snaží pomoci vymanit se z problémů – výchovných, školních, finančních nebo např. spojených s málo podnětným a motivujícím prostředím pro děti.

Další dva programy střediska Triangl jsou zaměřeny přímo na děti a mládež, u kterých se objevily rizikové faktory v chování.

Triangl 2 je čtyřměsíční program pro děti od 9 let, v němž se klienti dozvídají více sami o sobě a svém chování (alkohol, drogy, krádeže, agrese, nuda v partě, absence ve škole...). To vše ve skupinovém setkávání a hravou formou. Skupina se schází celkem šestnáctkrát, vždy na 90 minut. Přípravuje jí lektor programu s pracovníky sociálního odboru v daném městě, kde se program Triangl 2 realizuje.

Ancora je program pro mládež ve věku 14 až 18 let, kterým byl tento program určen soudem a státním zastupitelstvím jako alternativní forma trestu. Většinou se jedná o klienty, kteří se dopustili trestné činnosti. Musí se zúčastnit všech setkání, ve kterých s lektorem probírají svou trestnou činnost z hlediska svého životního příběhu, rodiny, oběti a následků, které jim i ostatním nastaly. Ancora je program, který může klient absolvovat ve skupině nebo individuálně.

Naše tři programy nabízíme již víc jak 5 let. Programy běží v Náchodě, Novém Bydžově, Nové Pace, Novém Městě nad Metují, Rychnově nad Kněžnou, Červeném



Kostelci a samozřejmě v příslušných spádových obcích. Spolupracujeme se sociálními odbory i v dalších městech: Dobruška, Kostelec nad Orlicí, Broumov, Jičín a další.

Více informací poskytnete:

Mgr. Tereza Maurerová, vedoucí střediska Triangl

Kontakt: +420 774 807 011, e-mail: triangl@salinger.cz

Web: www.salinger.cz/sluzby/triangl

Projekt je financován z ESF a státního rozpočtu ČR prostřednictvím Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost.

Bc. Ivan Koštejn, sociální pracovník střediska Triangl, úpravy Tomáš Kábrt, ilustrační foto: archiv Trianglu

Z historie

Muzejní depozitář



Motto: Nehonos se, žes vykonal, a neslibuj, že vykonáš.

Ale ponech svým skutkům, aby za tebe mluvily

Poprázdninovou vzpomínku ze šuplíku muzejního depozitáře chci věnovat památce Mgr. Ludvíka Mühlsteina, který by letos oslavil 80 let (1934–2008).

Starším z nás pana Ludvíka připomenu, mladší se dozví. Ludvík Mühlstein se v září, přesněji 28., roku 1934 v Náchodě narodil a také v září, 17., roku 2008 v Úpici zemřel.

Mnoho let bydlel s rodiči v Červeném Kostelci. Naše město měl rád po celý život. Vystudoval chemii a botaniku, první angažmá měl jako středoškolský profesor na Všeobecné vzdělávací škole na Lánech v Úpici. Na této škole jsem ho v letech 1959 a 1960 potkával jako žák.

Ludvík Mühlstein byl 35 let ředitelem Muzea Boženy Němcové v České Skalici (1963–1998). Zasloužil se o propagaci odkazu Boženy Němcové, o propagaci Muzea B. N. v České Skalici.

Jeho zásluhou byl zásadním způsobem opraven Domek Boženy Němcové v Červeném Kostelci. To se mělo tak: Muzejnímu spolku v Červeném Kostelci se podařilo v r. 1962 se souhlasem majitelů, Františka a Jana Justových, domek čp. 127 upravit. Nahore podkrovní světničku, dole ukázkou tex-

tilní výroby. Stalo se tak v souvislosti se vzpomínkou na 100 let od úmrtí paní spisovatelky Boženy Němcové (1862). V následujících letech domek chátral, a proto byl z technických důvodů v r. 1974 uzavřen.

Teprve v r. 1978 se uskutečnilo jednání z podnětu Ludvíka Mühlsteina a Muzea B. N. v České Skalici. Bylo rozhodnuto budovu opravit a co nejvíce přizpůsobit popisu v povídce Chudí lidé. Muzeum B. N. a Textilní muzeum v České Skalici bylo požádáno o vypracování libreta a scénáře vnitřního uspořádání. Stavební úprava domku a restaurátorské práce skončily až v roce 1985 a domek byl 9. května 1985 slavnostně otevřen. Tolik k zásluze Ludvíka Mühlsteina o generální opravu Domku B. N.

Velkým koníčkem muzejníka a také přírodovědce Mühlsteina byla botanika a pěstování jirín. Obnovil jirínkové slavnosti i tradiční jirínkové plesy. Spoluorganizoval celostátní výstavy jirínek i setkávání jejich pěstitelů.

Ludvík Mühlstein byl velmi úspěšný i v publikační činnosti. Nejen o Boženě Němcové. Vytvořil v Muzeu B. N. významné regionální ediční centrum.

Připomínám, že to bylo v době tzv. normalizace vedoucí úlohy KSČ, kdy byla nutná osobní odvaha i diplomacie. V průběhu 35 let L. Mühlstein organizoval výstavy předních českých výtvarníků. Spolupracoval zejména s jaroměřským výtvarníkem Jiřím Škopkem. Namátkou výstavy Karla Svolinského, Julie Mezerové, Václava a Jana Špály, Cyrila Boudy, Jaroslava City a mnoha dalších. To byly výstavy určené nejen pro region. Byla to významná událost pro celé české výtvarné umění.

V našem městě se realizoval Ludvík Mühlstein v redakční radě vlastivědného sborníku Rodným krajem. Byl i jeho přispěvatelem. Spolupracovníkem a velkým znalcem Ludvíka Mühlsteina je ředitel Textilního muzea v České Skalici PhDr. Vlastimil Havlík.

Kdo jste Ludvíka Mühlsteina znali, zavzpomínejte se mnou. Více informací najdete v knize Umění a jeho tvůrci.

Vzpomínku z Domku Boženy Němcové sepsal Otto Hepnar.

Prameny: František Drahoňovský, Josef Pinkava: Umění a jeho tvůrci, r. 2009



Skupinové bubnování ve škole v Horním Kostelci

Prezentaci plánovaného kroužku skupinového bubnování na prvním a druhém stupni ve škole v Červeném Kostelci si pro naše hornokostecké žáky připravila paní učitelka hudební výchovy Jana Kovalová.

Přichystala si hodinová sezení pro jednotlivé třídy. Nejříve dětem řekla pár slov o těchto nástrojích – bubech DJEMBE. Vyrábějí se z mahagonového dřeva a kůže afrických koz. Kůže je napnutá pomocí provázků. Čím více je napjatá, tím vyšší zvuk buben má.

Nejde o levné nástroje, jeden buben stojí čtyři tisíce korun. Ve škole ve městě máme už deset těchto bubnů.

Paní učitelka krátce seznámila děti s historií bubnování. Dozvěděly se, že lidé

začali bubnovat už dávno. Buben je vlastně nejstarším nástrojem lidské komunikace. Už černoši i indiáni bubnovali v kruhu, protože kruh prý má tajemnou moc. U skupinového bubnování se dostávali do transu, uvolnili se, prováděli různé rituály.

Potom paní učitelka vysvětlila dětem techniku hry. Na koho se nedostaly bubny, nahradil buben kbelíkem. Postupně se u bubnů vystřídaly všechny děti. Cílem bylo si hraní vyzkoušet a užít si ho. Nejříve bubnovali všichni společně, potom postupně každý sám. Při hře se učili vzájemnému naslouchání, spontánnímu vyjadřování ve spolupráci s ostatními. Zvládali komunikaci pomocí hudby při respektování určitých pravidel.

Dětem se skupinové bubnování líbilo. Umožnilo jim spojit se s ostatními, ale i rozvíjet rytmus a kreativitu. A to vše nenásilně a zábavnou formou.

Na závěr děti vyjádřily své pocity, které jim bubnování přineslo. Většinou jim bubnování přineslo uvolnění a dobrou náladu.

Text i foto: Jana Illnerová



Infocentrum



Zprávy z informačního centra v Červeném Kostelci

Období školních prázdnin skončilo a tím i končí nejhlavnější část letní turistické sezony. Možnost turistiky a výletů však rozhodně nekončí. I v zářijových dnech je možné plánovat a realizovat řadu krásných výletů či pobytů na zajímavých místech našeho kraje. I proto opět přikládáme níže v textu malý tip na výlet. Více tipů na výlety do okolí pak najdete i na našich stránkách www.cervenokostecko.cz, případně vám rádi poradíme přímo v našem turistickém informačním centru.

V informačním centru máme nyní nově v prodeji stolní kalendář na rok 2015 s kresbami pana Škopka s tématem „Obrazky z kraje mládí Boženy Němcové“,

který vás velice zdařilými obrázky provede naším krajem a jistě vás bude také správně inspirovat. Samozřejmostí je i prodej vlastivědného sborníku Rodným krajem, jehož prozatím poslední vydané číslo (č. 48) je u nás taktéž k dispozici. Sborník článků vás provede zajímavými místy i historií našeho kraje a každý pozorný čtenář si v něm najde ten svůj zajímavý článek, který ho obohatí a poskytne čtenáři tip na další zajímavosti spojené s historií našeho kraje. V případě potřeby máme v prodeji také předchozí čísla vlastivědného sborníku.

Konec letních měsíců je neodmyslitelně spojován i s další nabídkou kulturních akcí, jako jsou divadla či koncerty. Aktuální na-

bídku vstupenek na místní kulturní akce naleznete na našem webu www.cervenokostecko.cz a na předprodejním webu www.123vstupenky.cz.

Cestovní a informační centrum naleznete v Červeném Kostelci, v Havlíčkově ulici 654. Kontaktní telefonní čísla jsou 498 100 657, 724 088 587, případně je možné využít naše e-mail: info@casur.cz, info@cervenokostecko.cz či naše webové stránky: www.cervenokostecko.cz, www.123zajezy.cz, www.123vstupenky.cz. A samozřejmě nás naleznete i na Facebooku, Twitteru či Google+.

Již nyní se těšíme na vaši návštěvu v Cestovním a informačním centru v Červeném Kostelci.

Tip na výlet

Cyklovýlet z Červeného Kostelce přes Jestřebí hory k Černému jezírku pod Bischofsteinem

Celková délka trasy:

16 km. středně náročná cyklotrasa

Popis trasy:

Náš cyklovýlet začneme v Červeném Kostelci (autobusové nádraží), vyjedeme po žlutém turistickém značení přes náměstí T. G. Masaryka a budeme pokračovat dále ulicí Dvořáčkova, do které vjedeme zrekonstruovaným průčelím naproti kostelu sv. Jakuba Většího, a vystoupáme směrem k červenokosteckému hřbitovu. Tento objedeme po žlutém turistickém značení vpravo a dále po žluté trase budeme pokračovat Lánskou ulicí. Pro jízdu na kole je vhodné se následně napojit na Jiráskovu ulici a touto vystou-

pat až do Horního Kostelce. Následně budeme míjet odbočku na Bohdašín, Rtyni v Podkrkonoší a Hronov.

Právě zde se napojíme na značenou cyklotrasu 4091 a vystoupáme po ní dále vzhůru k rozcestí Nad Horním Kostelcem a následně kolem rozcestí U Krkavčiny. Na hřebenu Jestřebích hor opustíme cyklotrasu 4091 (odbočuje vlevo ve směru jízdy) a budeme pokračovat po silnici mírně vpravo po cyklotrase 4304 sjezdem směrem k osadě Chlívce. Při sjezdu v místních serpentínách bude cyklotrasa číslo 4304 odbočovat směrem k pěchotnímu srubu TS-20 Plán (po vaší levé straně při vašem sjezdu), zde však tuto cyklotrasu opustíme a budeme i nadále po-

kračovat po asfaltové silnici až k rozcestí Na Chlívci (v blízkosti se nachází pěchotní srub TS-19 – Turov), přičemž se po přibližně 200 metrech napojíme na další cyklotrasu 4020 a budeme pokračovat v jejím směru na Bystré a Stárkov. Náměstí ve Stárkově projedeme po značené cyklotrase 4020, následně na mostě přes Dřevíč se pak napojíme na cyklotrasu 4304, která nás lesem dovede pod Solovický Dvůr. Zde se na rozcestí napojíme na cyklotrasu 4003 a pojedeme po ní až na rozcestí do Osady Skály v Jiráskových skalách. Odtud je to již kousek k Černému jezírku pod Bischofsteinem.

*Ing. R. Kejzlar,
IC Červený Kostelec*



Vážení čtenáři a přátelé červenokostelecké knihovny,

prázdniny, abych to řekla trošku lidově, „melou z posledního“ a náš podhorský kraj si pomalu chystá podzimní garderobu zdobenou jeřabinami. Letošní září je v knihovně, stejně jako každé jiné, zaměřené hlavně na děti a studenty, pro které se během prázdnin nakupovaly a připravovaly knihy. Oddělení pro děti a mládež má právě od letošního září novou vedoucí, Mgr. Hanu Novákovou, které jsem dnes poskytla místo, aby se vám mohla alespoň krátce představit. Doufám, a je to moje přání, aby naše „dětské“ bylo pod jejím vedením úžasným místem pro další generace dětí.

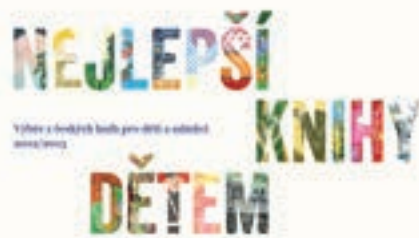
Vážení čtenáři Červenokosteleckého zpravodaje,

jako nová knihovnice dětského oddělení městské knihovny jsem byla požádána, abych se vám představila a nastínila další směřování tohoto oddělení. Nic se nebojte, v zásadě plynule navážeme na práci paní Magdy Novákové, které si velmi vážím.

Ráda bych, aby stále fungoval úterní dětský Klubáč a nadále se profiloval jako kroužek nadšených dětských čtenářů. Každé naše úterní podvečerní setkání, ote-

vřené komukoliv, kdo bude osloven zvoleným tématem, bude propojeno s knihou z našeho fondu. Budeme si mezi sebe zvat inspirativní osoby, které nám dovolí obzvláště nahlédnout do své pracovny, ateliéru či dílny a umožní dětem utvořit si představu o tvůrčí práci. Budeme se snažit rozvíjet kreativní myšlení a obrazotvornost.

S tím souvisí má snaha formovat knižní fond i po vizuální stránce. S lítěstí sleduji, jak dnes mnohá nakladatelství zcela rezignovala na tradici vysoké grafické úrovně českých knih. Myslím tím jak původní autorskou ilustraci, tak i výbornou typografii a sazbu. Chtěla bych nabízet a doporučovat dětem i jejich rodičům kvalitní tituly, které mohou svou nápaditostí (slova i obrazu) pozitivně ovlivnit vkus dětských čtenářů. Odolávat stále silnějšímu tlaku



reklamních, a tudíž za každou cenu líbivých lákadel, kterými děti vyplňují svůj volný čas, bude do budoucna jistě čím dál tím složitější...

Věnujte proto svůj čas dětem, případně vnoučatům, chodte s nimi do knihovny a motivujte je ke čtení. Budeme pro vás mít připraveno to nejlepší...

Těšíme se na vás.

Hana Nováková

Městská knihovna

Otevírací doba dospělí

Po 9–12, 13–18 hod.
Út 9–15 hod.
St zavřeno
Čt 13–18 hod.
Pá 9–12 hod.
So 8.30–11 hod.
(včetně prázdnin)

Otevírací doba mládež

Út 9–17 hod.
(práz. 9–15 hod.)
Pá 12–17 hod.

Kontakt

491 463 384, 602 880 480
info@knihovnick.cz
web: www.knihovnick.cz

Zveme vás do knihovny

Veřejné prostranství mezi školami očima červenokosteleckých dětí

Ještě v září je možné si ve vstupním prostoru městské knihovny prohlédnout některé práce dětí ze ZUŠ Červený Kostelec prezentované v rámci náhodské výtvarné soutěže nazvané Mávnutím kouzelného proutku.

Výstavu s dětmi připravila výtvarnice a učitelka Radka Šimková za pomoci Mgr. Hany Novákové – Venzhöferové, která spolu s Markétou Prouzovou a dětmi doplnila expozici krásnými dekorativními jeřáby orizuru, japonskými symboly štěstí a harmonie. Krásné stromy do města určitě patří!

Klubáč – úterní podvečerní kluby pro děti

30. 9. Jaké je tvé jméno? – Klubáč se v novém školním roce sejdě poprvé v **úterý 30. září** v 17 hod. v dětském oddělení městské knihovny. Děti přivítá nová vedoucí oddělení pro děti a mládež Hana Nováková.

Potřebujeme se vzájemně seznámit, proto budeme mluvit o našich jménech. Na pomoc si vezmeme knížky, které jména dokážou vyložit, a to nejen křestní jména, ale i příjmení. Jména nás totiž provázejí na každém kroku a budete překvapeni, kolik souvislostí mají. Přijďte všichni, koho toto téma zaujme, byť by byl v Klubáči poprvé.

Albert – Albi – klub vědomostních her pro děti i dospělé

V září se klub nesejde. (Některé vědomostní hry od firmy ALBI je možno hrát v knihovně v rámci půjčovny doby odd. pro mládež a některé je možno zapůjčit pro vaše rodinná vědomostní klání.)

Setkávání s Katkou Jirouškovou a dalšími

18. 9. Zdraví – Program společně připravily a moderovat budou Kateřina Jiroušková a Anna Birke – Semeráková. Vstupné dobrovolné. Koná se od 16 hod. v sále multifunkčního centra městské knihovny.

Nový program pořádaný ve spolupráci s městskou knihovnou. Nečekejte nic oficiálního, ale opravdové setkávání s lidmi, kteří hledají a chtějí najít cestu k odpovědi na důležité otázky.

Klub Pohoda – každé pondělí od 16 do 18 hod.

Probíhá již 6. ročník. Klub je otevřený všem, kdo se chtějí zábavným způsobem něco dovědět! (Upozorňujeme členy klubu i veřejnost, že na některých nákladnějších programech bude vybíráno vstupné.)

8. 9. Co nás činí šťastnými? První podzimní posezení bude s paní Marií Kadaníkovou.

16. 9. ! úterý ! Kostelecký lesopark – podzimní procházka zakončená v hospůdce v Občině

22. 9. Jan Pivec známý a neznámý – čtení z knihy Davida Laňky

29. 9. Červený Kostelec – město bohatých tradic – čtení z knihy Františka Drahoňovského a Josefa Pinkavy.

Půjčování knih v pečovatelském domě U Jakuba

Zcela výjimečně ve středu 10. září 2014 od 9 do 10 hod.

*Krásné babí léto a radostný krok do školy i do knihovny
přeje Marcela Fraňková*



Ze srpnové schůzky Fotoklubu při MKS Červený Kostelec

Patnáct členů červenokosteleckého fotoklubu se v malém sále divadla sešlo na srpnovou schůzku, jejíž hlavní náplní byly předvýběr kolekce fotografií pro soutěž fotoklubů ČR Ratibořický mapový okruh, příprava podzimní klubové výstavy a hodnocení donesených fotografií.

Na přání členů fotoklubu pro úvodní technickou čtvrthodinku O. Nermuť připravil informaci o expozici a využití clony ve fotografii, kterou doplnili J. Kutílek a zkušenější autoři. Na zářijové schůzce pak Pavel Rýdl poradí, jak udělat expoziční korekce.

Upřesňovala se také říjnová výstava fotoklubu v městské výstavní síni od 17. do 26. října, kde se každý představí tím, co je mu nejbližší.

Dlouho se potom diskutovalo o blížící se účasti v prestižní celostátní soutěži foto-

klubů nazvané Ratibořický mapový okruh (RMO). V souvislosti s tím jsou členové a všichni milovníci fotografie pozváni na výstavu a vyhodnocení předcházejícího ročníku RMO a vyhlášení této soutěže pro roky 2014–2015, které se jako nováček zúčastníme. To se uskuteční v sobotu 6. září od 13 hod. na zámku v Novém Městě nad Metují s následnou prezentací fotografií Doc. Všeckých z Prahy.

Velmi plodná diskuze se pak rozpoutala nad přinesenými fotografiemi, kde zaujatým kritikem byl A. Hejna, a do níž se s potěšením zapojili a další účastníci. To předznamenalo nadcházející debaty nad fotografiemi dalších autorů ČR při hodnocení kolekce soutěže RMO. Na ně se již velice těšíme a zveme i širokou veřejnost. V závěru byli členové fotoklubu pozváni k aktivní účasti s fotoaparátem na 60.

mezinárodní folklorní festival Červený Kostelec i na výstavy doma i v okolí.

Příští setkání fotoklubu se uskuteční ve středu 10. září v 18 hod. v malém sále divadla, kdy po technické čtvrthodince P. Rýdla na téma Expoziční korekce bude z donesených fotografií vybrána kolekce, která nás bude reprezentovat v Ratibořickém mapovém okruhu 2014–2015.

Text i foto: -ON-



Pečovatelský dům U Jakuba

Co se dělo v měsíci červnu v pečovatelské službě?

Jako každý rok i letos účastníci pravidelných kondičních cvičení i cvičení paměti obdrželi 30. června vysvědčení s pochvalou za vzornou docházku i za snaživé cvičení. Závěrečná hodina byla opravdu netradiční. Všichni zúčastnění si rádi zahráli velice populární hru AZ kvíz, při které si prověřili své znalosti z oblasti přírody a ekologie. Jejich nadšení a touha zvítězit byla obdivuhodná.

Další akcí v měsíci červnu byla nominace našeho kolektivu Pečovat. služby v Červeném Kostelci do čtrnáctého ročníku ceny Ď, která byla předávána ve všech krajích ČR. V našem Královéhradeckém kraji bylo slavnostní předání ceny Ď v prostorách Studijní a vědecké knihovny v Hradci Králové, za účasti organizátorů manželů Langerových a členů kolegia. Pan Richard Langer zdůraznil neustálou potřebu děkovat našim dobrovolníkům, pomocníkům a mecenášům, kteří rádi a nezištně pomáhají. Koncem června jsme se zúčastnili celostátního finále Ceny Ď v Národním divadle. Na tento slavnostní den nikdy nezapomeneme. Byl pro náš kolektiv opravdu velkým povzbuzením do naší další činnosti.

V září před 15 lety dostali naši spoluobčané k užívání novou budovu – pečovatelský dům U Jakuba v Červeném Kostelci. Živě si pamatují, s jakými obavami a nejistotou přebírali nájemníci své nové byty. Nevěděli, co je zde čeká a jak se jim zde bude bydlet. Nyní po patnácti letech fungování tohoto domu je zřejmé, že bydlení je zde příjemné, pohodové, rodinné a nikterak skličující. Přijďte se sami přesvědčit a podívat, vždyť 10. září 2014 od 10 hod. se uskuteční den otevřených dveří našeho pečovatelského domu U Jakuba. Tímto zveme širokou veřejnost na tento slavnostní den viz pozvánka v rubrice Kalendárium akcí.

Lenka Vlčková



Červenokostelečtí důchodci

Při mimořádném turistickém výletě ve dnech 3.–7. září zavítáme do Belanských i Vysokých Tater a Pienin. Dále plánujeme 18. září zájezd do okolí Prahy s programem návštěvy staré čistírny odpadních vod v Praze – Bubenči, výroby kosmetiky RYOR v Kyšicích,

hradu Červený Újezd a Gardenparku v Jenči. 30. září nás čeká výlet do Plzně s prohlídkou centra, pivovaru i pivovarského muzea a zámku Zbiroh. Využijeme zeměpisných znalostí zcestovalého člověka pro organizaci a vedení některých zájezdů našich důchodců.

Český svaz včelařů

V září plodování včel končí, včelstva bývají nakrmena. Před námi je podzimní soubor s varroázou.

Pozvánka na vzdělávací besedu, která se uskuteční v neděli 7. září od 9 hod. v restauraci Divadlo.

Přednáší Josef Cinka – učitel včelařství a předseda OO ČSV v Náchodě – na téma: obchod a propagace + nový republikový výbor ČSV. Zveme všechny organizované i neorganizované, začátečníky – všechny včelaře z okolí.

*Za výbor včelařů Otto Hepnar,
tel. 491 614 236*

VoSLI v Jednotě

Po krátkém prázdninovém odpočinku v měsíci září pokračují VoSLI ve svých pravidelných setkáních obohacených ve druhé polovině měsíce (15.–26. 9.) výstavou kreseb malíře Ania ve výstavní síni MěU.

Pravidelné liché středy v 17.30 hod. v salonku restaurace Sport sokolovna.

10. 9. „Léčebný kod“ – povídání o revoluční metodě sebeuzdravování na základě buněčné paměti)

24. 9. Volné téma

Součástí setkání je i malé pohoštění.

Připravujeme

17. 11. Recitál Petra Kopejsky – Zhu-debněné autorské básně

12. 12. Benefiční adventní varhanní koncert – kostel Církve čs. husitské

Bližší info na santosha.616@gmail.com

Vlastivědný spolek při MKS Červený Kostelec informuje

Vlastivědný spolek v Červeném Kostelci připravuje **na čtvrtek 11. září od 16 hod. setkání svých členů** v prostoru multifunkčního centra městské knihovny. Cílem tohoto setkání bude především vyhodnocení stávající činnosti spolku za 1. pololetí letošního roku a především příprava činnosti a koordinace jednotlivých členů pro nadcházející období. Chceme také prodiskutovat přípravu nadcházejících akcí

spolku a budeme jen rádi za aktivní zapojení všech členů do činnosti spolku. Současně bude i vyhodnocena činnost Muzejního depozitáře a edice sborníku Rodným krajem.

Vlastivědný spolek připravuje náplň pro letošní vánoční výstavu, kterou plánujeme na období prosince letošního roku. V případě, že máte zájem se na přípravě této výstavy podílet, případně máte možnost

zapůjčit na výstavu vánoční betlém nebo jiné předměty s vánoční tematikou, kontaktujte nás. Rádi případně vaši nabídky využijeme.

Již nyní se těšíme na setkání s vámi v rámci některé z připravovaných akcí na podzim tohoto roku.

*Za výbor VS Ing. Roman Kejzlar,
předseda spolku*

Český zahrádkářský svaz

Vážení přátelé, **na čtvrtek 25. září** jsme pro vás připravili **zájezd do Věžek u Kroměříže**. Odjízdet se bude v 6 hod. z autobusového nádraží v Č. K. Mimo výstavu ve Věžkách navštívíme zahrady v Kroměříži a likérku v Prostějově. Pravděpodobný příjezd domů je naplánován na 20.30 hod. Přihlášky přijímají Jiří a Irena Linhartovi na tel. číslech 723 912 689 resp. 776 352 502 do 15. září.

Dále jsme zajednali autobus **na 3. října**, tj. v pátek, **na oblastní výstavu v Častolovicích**. Jelikož se nám oba termíny sešly

vicích. Jelikož se nám oba termíny sešly týden po sobě, uvidíme, jestli naplníme autobus i do Častolovic. Přihlašovat se můžete na oba zájezdy na stejném telefonním čísle až do 15. září.

V případě, že do Častolovic nebude dost zájemců a zájezd se neuskuteční, bude to uvedeno v říjnovém zpravodaji a v naší skřínce. Odjezd do Častolovic by se uskutečnil v 7 hod. Proto pozor. Sledujte říjnový zpravodaj.

Do Teplic nad Metují letos autobus nepojede. Výstava se koná v termínu 5.–7. září v základní škole a přilehlém parku. I letos bude mít naše organizace svou expozici.

Dále vás zveme **na neděli 14. září v 9 hod.** do restaurace Divadlo, kde pro zájemce bude předvedena **ukázka očkávání broskvoní**, případně **ukázky způsobů roubování**. Těšíme se na vaši účast.

*Jiří Linhart,
tajemník org.*

Kalendárium akcí

Městské kulturní středisko



Divadlo

Peklo v hotelu Westminster

Sobota 20. září od 19.30 hod. – Divadlo J. K. Tyla
Představení mimo předplatné!

Bláznivá komedie o tom, že ani když jste členem vlády, není jednoduché si něco začít s vdanou sekretářkou. A vybrat si k záležitostem hotel, kde je i vaše manželka, a čínská obsluha vám moc nerozumí, je přímo katastrofa. To potom potřebujete spolehlivého osobního tajemníka, který vám dokáže vyrobit takové alibi, nad kterým zůstává rozum stát. A pokud se do všeho připlete puritánská poslankyně a podváděný manžel, je jasné, že v hotelu musí vypuknout peklo. Přijďte se pobavit společně s divadelním souborem J. K. Tyl Meziměstí.

Režie: Irena Kozáková, *hrají:* Dáša Justová, Jaroslava Chaloupková, Antonín Zelený, Irena Kozáková, Aleš Kučera, Dana Víková, Zdeněk Šimek, Jiří Žemlička, Zdeněk Mach, Michaela Šišková a Zdeňka Sameková.

Vstupné: 120 Kč, 110 Kč, 100 Kč

Výstava

Výstava obrazů malíře Ania

15.–26. září – výstavní síň MěÚ, 10–17 hod.

Agentura Vílana a komunita VoSLI v Jednotě ve spolupráci s MKS v Červeném Kostelci pořádají ve dnech 15.–26. září výstavu inspirovaných maleb s duchovní tematikou malíře Ania.

Vstupné dobrovolné. Možnost nákupu vystavených kreseb formou kopií. Kurátorem výstavy je Vladimír Světlinský.

E-mail: santosha.616@gmail.com, tel. 777 624 914

Připravujeme

Marilyn (Překrásné děcko)

Sobota 4. října v 19.30 hod. – Divadlo J. K. Tyla
4. divadelní hra v předplatném,

Úvádí Klicperovo divadlo Hradec Králové

Životní příběhy Normy Jean, proslulé jako Marilyn Monroe, v podobě muzikálové podívané s náročnými pěveckými party, skvělými songy a doprovodnou živou kapelou. Kdo byla Marilyn Monroe? Chudá dívka, které padla Amerika k nohám? Rozechvělé ptáče, uvězněné v těle sexbomby? Přírodní filmový úkaz? Sen tisíce mužů a terč nenávisti stejného počtu žen?

Režie a choreografie: Radek Balaš.

Hrají: Kamila Sedlářová, František Staněk, Jan Sklenář, Tomáš Lněnička, Hynek Pech, Jan Vápeník, Martina Nováková, Isabela Smečková Bencová, Marta Zaoralová, Natálie Holíková a další.

Foto: Viktor Kronbauer



Skauti

Babí léto 2014

Sobota 6. září od 9 hod. – Smetanovy sady

Sice už začala škola, my se však ještě vrátíme do prázdninové pohody a společně s Ferdou Mravencem prožijeme pěkné dopoledne se spoustou her, aktivit, soutěží. To vše pro děti školního i předškolního věku a jejich rodiče.

Srdečně zvou skautky a skauti.

Kemp Brodský

8. setkání vodních modelářů

12.–14. září

O víkendu 12.–14. 9. můžete přijít obdivovat krásné modely lodí a lodiček, prohánějících se závratnou rychlostí po vodní hladině, a letadlům, startujícím i přistávajícím na vodní ploše. K vidění budou i věrné a dokonalé makety skutečných historických lodí.

1. velký celostátní sraz koloběžkářů

19.–21. září

Účastníci i diváci si opět (jako v loňském 0. ročníku) užijí spoustu legrace při soutěžích zručnosti, skocích s koloběžkou do vody, žasnout budou při ukázkách zručnosti musherů. Účastníci si vyzkoušejí spanilou a terénní jízdu okolní krajinou. Celý víkend bude provázen hudbou, večer v podání živé kapely, v provozu bude rockotéka. Zájemci budou mít možnost vyzkoušet si koloběžky firmy Kostka. A to nejen při této akci. V Brodické ráji je totiž v provozu půjčovna koloběžek od této firmy. Máme jich dostatek všech velikostí, vybere si každý z rodiny. Zájemci, volejte 777 633 193. Věříme, že po vyzkoušení se stanete příznivci tohoto dopravního prostředku.



O víkendech a v případě pěkného počasí bude stále otevřena Vodnická restaurace, nepřetržitě můžete navštěvovat dětské hřiště i sochy v Brodické světě fantazie. Barevné zářijové počasí vás jistě vyláká na procházku a budeme rádi, když se jejím cílem stane Brodák.

Prodejná zahrada Trees

Babalet

Sobota 27. září od 19 hod.

Na podzim u nás zazáří nejen podzimní květiny, dýně a pozdní slunce, ale především skupina Babalet, která v sobotu 27. 9. v 19 hodin zaplní naši zahradu hudbou. Tento rok naposled, takže neváhejte a přijďte si k nám po česku a radostně užít reggae! Chybět samozřejmě nebudou naše zahradnické nápoje a sladké i slané občerstvení!

Vstupenky pořídíte v naší prodejně zahradě nebo na www.kupvstupenku.cz. Při nepříznivém počasí bude koncert přesunut do Divadla J. K. Tyla v Červeném Kostelci.

Charitní pečovatelská služba

Den otevřených dveří

pečovatelského domu U Jakuba

Středa 10. září 10–17 hod. – peč. dům U Jakuba

Město Červený Kostelec s Charitní pečovatelskou službou Červený Kostelec vás co nejsrdečněji zvou na den otevřených dveří pečovatelského domu U Jakuba. Akce konaná k oslavě patnácti let tohoto zařízení.

Všichni jste srdečně zváni.

Přijďte se podívat, že i stáří může být příjemné.

Program

10 hod. Mše svatá ve společenské místnosti pečovatelského domu U Jakuba

10–17 hod. Celodenní možnost prohlídky pečovatelského domu U Jakuba (s výkladem, možnost zhlédnutí fotografií a video záznamů z různých akcí z pečovatelského domu)

14–15 hod. Beseda se zástupci města

16 hod. Galavečer – koncert cimbálové kapely, vystoupení kouzelníka a taneční skupiny

České dráhy

Průjezd parní lokomotivy

Neděle 14. září pouze v 18.42 hod.

Při příležitosti oslavy Dne železnic, která se koná v Trutnově v neděli 14. září, projede Červeným Kostelcem zvláštní rychlík vedený historickou lokomotivou. V našem městě se zastaví na 6 min.

Celý program akce vč. jízdního řádu parní lokomotivy najdete na www.denzeleznice.cz/kralovehradecky-kraj.

Oblastní charita

Šikovné ruce pro hospic 2014 aneb lidé lidem

Termín odevzdání výrobků do 24. září

Výstava: 3.–10. října – výstavní síň MěÚ

Již devátý tradiční projekt Šikovné ruce pro hospic 2014 aneb lidé lidem Oblastní charity Červený Kostelec spěje kvapem do finále. Stěžejní částí projektu je soutěž o nejnápaditější vlastnoruční výrobek z kategorie oděvy a oděvní doplňky, umělecká díla, bytové doplňky, dětské výrobky do 15 let věku dítěte a ostatní.

Konkrétní použití výtěžku následné výstavy je určeno na zakoupení nového komunikačního systému mezi personálem a pacientem v 1. patře budovy hospice.

Všichni, kteří přispějí do soutěže výrobkem, pomohou dílčím způsobem zlepšit kvalitu péče v hospici a kromě toho výherce čekají zajímavé výhry. Výrobky prosíme posílejte na adresu Oblastní charity Červený Kostelec do 24. září, přispějte tak svým umem na péči o těžce nemocné v našem kraji. Těšíme se na vaše výrobky.

Obsáhlejší zprávu o blížící se uzávěrce projektu Šikovné ruce pro hospic 2014 najdete na webu www.cervenykostelec.cz ve zprávě Nápadité výrobky putují do Hospice Anežky České.

Připravujeme

Koncert Jaroslava Uhlíře

Čtvrtek 9. října od 19 hod. – Divadlo J. K. Tyla

Výtěžek koncertu přispěje na nákup nového komunikačního systému v Hospici Anežky České. Předprodej již nyní v informačním centru v ul. Havlíčkova 654.



Program kina

STRÁŽCI GALAXIE | 3D

4. čtvrtek v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 3D / české znění / 122 minut
Studio Marvel (Iron Man, Thor, Capitan Amerika a Avengers) přichází s novými hrdiny – Strážci Galaxie.

Mládeži do 12 let nevhodný, vstupné: 130 Kč

TŘI BRATŘI

6. sobota v 17 hod.

ČR / 2014 / film ve 2D / české znění / 86 minut
Nová pohádka režiséra Jana Svěráka.
Hrají: Tomáš Klus, Vojtěch Dyk, Zdeněk Piškula, Oldřich Kaiser, Jiří Lábus, Ivana Chýlková, Bolek Polívka...

Mládeži přístupný, vstupné: 110 Kč

DÍRA U HANUŠOVIC

6. sobota v 19.30 hod.

ČR / 2014 / film ve 2D / české znění / 102 minut
Načernalá komedie Miroslava Krobota. Hrají: Tatiana Vilhelmová, Ivan Trojan, Jaroslav Plesl, Lukáš Latinák.

Mládeži do 15 let nepřístupný, vstupné: 100 Kč

LUCY

9. úterý v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 2D / české titulky / 90 minut
Průměrný člověk využívá 10 % své mozkové kapacity. Ona se dostane na 100%. Hrají: Scarlett Johansson, Morgan Freeman a další.

Mládeži do 15 let nepřístupný, vstupné: 110 Kč

SEX TAPE

11. čtvrtek v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 2D / české titulky / 95 minut
Jak znovu nabudit desetiletý vztah. Hrají: Cameron Diaz, Jason Segel...

Mládeži přístupný, vstupné: 120 Kč



POŠTÁK PAT

13. sobota v 17 hod.

USA / 2014 / film ve 2D / české znění / 88 minut
Nejoblíbenější listonoš na světě v animované podobě, ve které nechybí humor, akce, písničky.

Mládeži přístupný, vstupné: 100 Kč

TŘI BRATŘI

13. sobota v 19.30 hod.

ČR / 2014 / film ve 2D / české znění / 86 minut
Nová pohádka režiséra Jana Svěráka. Hrají: Tomáš Klus, Vojtěch Dyk, Zdeněk Piškula, Oldřich Kaiser, Jiří Lábus, Ivana Chýlková, Bolek Polívka...

Mládeži přístupný, vstupné: 110 Kč

LEPŠÍ TEĎ NEŽ NIKDY

16. úterý v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 2D / české titulky / 94 minut
M. Douglas a D. Keaton v romantické komedii.

Mládeži do 12 let nevhodný, vstupné: 110 Kč

DŘÍV NEŽ PŮJDU SPÁT

18. čtvrtek v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 2D / české titulky / 92 minut
Strhující thriller v produkci Ridleyho Scotta, v hl. rolích s Nicole Kidman a Colinem Firthem.

Mládeži do 15 let nepřístupný, vstupné: 110 Kč

ŽELVY NINJA | 3D

20. sobota v 17 hod.

USA / 2014 / film ve 3D / české znění / 99 minut
Ovládají zbraně japonských ninjů a zbožňují pizzu.

Mládeži přístupný, vstupné: 140 Kč

MÍSTO

20. sobota v 19.30 hod.

ČR / 2014 / film ve 2D / české znění / 86 minut
Příběh o lásce, ztrátě a pomstě. Hrají: Vladimír Polívka, Johana Matoušková, Jan Cina a další.

Mládeži do 12 let nevhodný, vstupné: 110 Kč



ZTRACEN 45

23. úterý v 19.30 hod.

ČR / 2014 / film ve 2D / české znění / 67 minut
Pozoruhodný příběh Josefa a Jarmily Čapkových ve filmu vrcholí mysteriózním finále.

Mládeži přístupný, vstupné: 150 Kč

EXPENDABLES 3

25. čtvrtek v 19.30 hod.

USA / 2013 / film ve 2D / české titulky / 125 minut
Již potřetí se setkáme se známými hrdiny. Tým Expendables bude tentokrát čelit přímo jednomu ze svých zakladatelů a bývalých šéfů.

Mládeži přístupný, vstupné: 100 Kč

TŘI BRATŘI

27. sobota v 17 hod.

ČR / 2014 / film ve 2D / české znění / 86 minut
Nová pohádka režiséra Jana Svěráka. Hrají: Tomáš Klus, Vojtěch Dyk, Zdeněk Piškula, Oldřich Kaiser, Jiří Lábus, Ivana Chýlková, Bolek Polívka...

Mládeži přístupný, vstupné: 110 Kč

POD ZEMÍ

27. sobota v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 2D / české titulky / 89 minut
V pařížských katakombách se ukrývá zcela neznámý prostor, lákající mnoho průzkumníků a badatelů ze všech koutů světa. Vstoupit lze zdarma, ale nakonec můžete zaplatit i cenu nejvyšší. Nový horor.

Mládeži do 15 let nepřístupný, vstupné: 110 Kč

SIN CITY: ŽENSKÁ, PRO KTEROU BYCH VRAŽDIL | 3D

30. úterý v 19.30 hod.

USA / 2014 / film ve 3D / české titulky / 102 minut
Pokračování kultovního snímku – tentokrát ve 3D.

Mládeži do 15 let nepřístupný, vstupné: 130 Kč



Kurzy, volný čas

Kruh, o. s.

(Tý)den architektury v Červeném Kostelci

29. září – 5. října

Ani Červený Kostelec letos nezůstane ochuzen o Den architektury. Jde o celosvětově rozšířenou akci, která si vytyčila nelehký úkol – pokusit se dostat architekturu do podvědomí široké veřejnosti. V ČR stojí za jeho pořádáním pražské o. s. Kruh, které si během čtyř ročníků vytvořilo hustou síť spolupracovníků ve všech regionech.

První říjnový víkend proběhne více než sedmdesát přednášek, exkursí, procházek nebo cyklojízdy po významných stavbách či právě dokončených realizacích za doprovodu architektů, historiků a teoretiků architektury (program: www.denarchitektury.cz).

V Kostelci jsme se rozhodli navázat na tradici započatou v Náchodě a v Polici n. M. Drze jsme parafrázovali známý povzdech Josefa Škvoreckého a celý podnik nazvali „Návod – pro krásné město Kostelec“. Během týdenního workshopu se spolu se studenty a pedagogy z liberecké Fakulty umění a architektury pokusíme podívat na město ne-

otřelým pohledem a přijít s novými podněty. Každý z účastníků zpracuje vybrané zadání, pokusí se drobným architektonickým zásahem vylepšit veřejný prostor, vdechnout danému místu nový smysl a zpřijemnit tak život ve městě. Během tohoto týdne chystáme exkursi po zajímavých stavbách doplněnou výkladem o stavebním vývoji a urbanismu města (termín bude včas upřesněn).

Výsledné projekty studenti představí na **společné procházce**, která proběhne v **neděli 5. října od 14 hod.**, sraz před radnicí. Srdečně všechny zveme a těšíme se na vás.

Za organizátory Viktor Vlach



Prodejní zahrada Trees

Oslava sklizně: Výstava dýní a dětská výtvarná dílna

Výstava: od 20. září

Výtvarná dílna: 4. října

Oslava sklizně a výstava dýní, která bude probíhat od 20. září, u nás tradičně vyvrcholí v sobotu 4. října dětskou výtvarnou dílnou.

Přijďte si k nám zatvořit a zařezat. Domů si odnesete pěkné podzimní dekorace!

*Těšíme se na vás,
zahradníci a kavárníci
z Prodejní zahrady Trees*



Přednáška pro těhotné

Středa 24. září od 15.30 hod. (0. týden – 30. týden těhotenství)

Další přednáška pro nastávající maminky se bude týkat první poloviny těhotenství a uskuteční se pod vedením porodní asistentky Mgr. Radomíry Karešové.

Tatínkové jsou srdečně zváni!

Přihlášky přijímá Markéta Šolcová (pondělí až pátek od 8 do 15.30 hod.) na tel. 731 604 204 (formou SMS) nebo solcova@hospic.cz do pondělí 22. 9. (Prosíme, nepaměňte uvést počet osob.)

Pravděpodobná cena přednášky je 100 Kč (cena je závislá na počtu účastníků)

Sobotní tvoření

s Jitkou Hudečkovou

Sobota 27. září od 15 hod.

Zveme vás na pletení náramků z gumiček Loom bands – hitu letošní sezony! Na akci zveme děti od 6 let s maminkami, babičkami, tetami... ale i samotné dospělé a děti.

Princip pletení je velmi jednoduchý, i méně zruční zvládnou 2–3 náramky během jednoho kurzu. Při pletení můžete kombinovat různé barvy, záleží jen na vaší fantazii, jakou kombinaci zvolíte. Pletení baví i chlapce – kluci, neváhejte a přijďte! S sebou: jen dobrou náladu!

Přihlášky přijímá recepce Háčka (pondělí až pátek od 8 do 12 hod.) nebo Markéta Šolcová (pondělí až pátek od 8 do 16 hod.) na č. 731 604 204 (formou SMS) do pátku 26. 9.

Materiál: 25 Kč + kurzovné 50 až 70 Kč (cena je závislá na počtu účastníků).

Na říjen připravujeme

Setkání s keramickou hlínou: kachel

Čtvrtek 2. října 8.30–11.30 hod.

Přihlášky přijímá recepce Háčka (pondělí až pátek od 8 do 12 hod.) nebo Markéta Šolcová (pondělí až pátek od 8 do 14 hod.) na tel. 731 604 204 (formou SMS) do pondělí 29. 9. Cena za 1 kachel je 120 Kč (zahrnuje: keramickou hmotu, barvu, výpal, SMS)

Zájmové kroužky 2014/2015

Klokánek – cvičení rodičů s dětmi

1,5–3 roky, po 9–9.45, po 10–10.45, út 9–9.45, út 10–10.45 hod.

Keramika pro děti

MŠ, 1.–4. tř., po 13–13.45, 14–14. 45 hod.

1. st. ZŠ po, čt 15–15.45 hod.

2. st. ZŠ + SŠ po 16–16.45 hod.

Keramika pro dospělé

po 17.30–19, čt 17–18.30 hod.

Náboženství pro děti

4–6 let, čt 15.15–16 hod.

Kytara – výuka akordické hry

dle domluvy

Zobcová flétna – dle domluvy

Astronomický kroužek – od října 2014



Ceny kroužků budou zveřejněny v září na webu Háčka a ve vývěskách na plakátech.

Do zájmových kroužků se můžete hlásit v recepci Háčka (tiskopisy přihlášek jsou k dispozici tamtéž) osobně nebo telefonicky: 491 610 310, případně 731 604 204 či e-mailem: solcova@hospic.cz **do pátku 5. září!**

Zájmové kroužky v Háčku budou v 1. pololetí probíhat **od 22. září 2014 do 30. ledna 2015**, ve 2. pololetí **od 2. února do 5. června 2015**.

Mateřské centrum bude otevřeno **od středy 3. září**. Program MC bude od září vyvěšen na našich webových stránkách.

Otevírací dobu naleznete na www.ochek.cz/Hacko.

Háčko, Centrum pro volný čas

Městské kulturní středisko

Kurz pro mládež společenského tance 2014

Upozorňujeme účastníky, že první hodina tance začíná **14. září ve 13.30 hod.** v sokolovně v Červeném Kostelci.

Kurz povedou taneční mistři manželé Poznarovi, k tanci a poslechu zahraje taneční orchestr Relax band pod taktovkou

Jana Drejsla. Jedná se o 14 lekcí včetně prodloužených každou neděli.

Permanentka pro doprovod účastníka platná pouze pro jednu osobu v prodeji v informačním centru Červený Kostelec za 350 Kč.

PC kurzy 2014/15

Kurz psaní na klávesnici všemi prsty

Kurz pro prvních 15 přihlášených zdarma v rámci EU grantu (dosud přihlášené evidujeme), pro začátečníky, rozsah 30 hod., termín září–říjen 2014.

Kurz daňové evidence – základy pro účetní a živnostníky

Kurz pro prvních 15 přihlášených zdarma v rámci EU grantu (dosud přihlášené evidujeme), pro začátečníky, rozsah 40 hod., termín říjen–listopad 2014.

Kurz obchodní korespondence a základů pracovního práva

Kurz pro prvních 15 přihlášených zdarma v rámci EU grantu (dosud přihlášené evidujeme), pro začátečníky, rozsah 20 hod., termín únor–březen 2015.

Kurz základních uživatelských ICT znalostí a dovedností

Pro začátečníky, obsah: Windows 7 – uživatelská obsluha PC, internet Explorer, e-mail, Word, rozsah 25 hod., cena 850 Kč
Kurz pokročilých uživatelských ICT znalostí a dovedností

Pro mírně pokročilé, obsah: Windows 7, Word, Excel, PowerPoint, Internet Explorer, zálohování, antiviry, rozsah 20 hod., cena 700 Kč.

Kurz počítačová grafika – volně šiřitelné programy

Pro začátečníky, obsah: úpravy obrázků a fotografií v Gimp, Picasa, XnView, rozsah 20 hod., cena 700 Kč.

Kurz počítačové grafiky a digitální fotografie

Pro začátečníky, obsah: úpravy obrázků a fotografií v Adobe Photoshop, rozsah 20 hod., cena 700 Kč.

Kurzy probíhají ve škole v odpoledních hodinách dva dny v týdnu v období září–listopad či únor–březen. Otevření kurzů se odvíjí od počtu přihlášených.

Blíží info a přihlášení: tel. 491 461 823, vondrova@soukraj.cz

Městská knihovna

Jóga

Jóga je věda pro duši, nikoliv jen pro pohodu těla, jak si mnozí myslí.

Kurz jógy s I. Krunčíkovou zahajuje **30. září** a bude pokračovat každé úterý od 18 hodin v sále ve 3. poschodí městské knihovny. Kurzovné za 10 lekcí 900 Kč.

Informace získáte v městské knihovně, tel. 491 463 384, 602 880 480, e-mail: info@knihovnick.cz nebo u paní Krunčíkové, tel. 605 988 539, e-mail: ilonakrun@post.cz, web: www.pohlazeninavysluni.cz

Taneční klub Twist

Hodiny společenského tance pro manželské páry

Nově vyučujeme budoucí i stávající manželské páry. Pokud se vám blíží svatba a chcete se zdokonalit ve svém dosavadním tancování nebo se jen tanci chcete rekreačně věnovat, neváhejte nás kontaktovat. Těšíme se na vás!

Kroužek společenského tance

Chcete se naučit tančit? Připojte se do našeho klubu pro děti a mládež! V průběhu roku se páry mohou účastnit soutěží, vystoupení, soustředění, popř. pohybových průprav.

Tance: standardní a latinskoamerické

Tréninky: Každé pondělí a středa, přesné časy budou upřesněny ve školní tělocvičně ZŠ Lhota.

O víkendu je možnost volného tréninku (praktis) – dle domluvy.

Pokud máte zájem, kontaktujte nás nebo přijďte přímo na trénink.

E-mail: tk-twist@email.cz

Tel. 776 520 317

Web: www.tk-twist.4fan.cz

Michaela Ječmínková

Kurz léčby a prevence bolesti zad a pohybového aparátu

Od 16. září každé úterý 17–18 hod. v ZŠ V. Hejny. Michaela Ječmínková, cvičitelka metody SM systém. Cena: 800 Kč / 10 lekcí, lze využít příspěvek od VZP.

Kontakt

Příhlášky na: pohodoukezdрави@email.cz do 10. září nebo volejte 775 772 249, kapacita 8 osob.

Jazyková škola QUATRO

Výuka angličtiny a němčiny – Jazyková škola QUATRO

V Červeném Kostelci pořádáme v letošním roce opět **30 kurzů pro veřejnost**. Jaké to jsou?

Angličtina pro dospělé – úplní začátečníci, mírně, středně i velmi pokročilí (celkem 12 jazykových úrovní v několika časových variantách), příprava k FCE

Němčina pro dospělé – začátečníci, pokročilí začátečníci a mírně pokročilí

Angličtina pro děti – kurzy pro děti ve skupinkách od 3 do 15 let

Dále vám můžeme nabídnout individuální a firemní výuku nebo dalších 40 skupinových kurzů, které pořádáme v centru Trutnova (Pražská 59).

Tereza Kubečková

Výuka anglického jazyka

Tereza Kubečková

Doučování, kurzy, příprava k maturitě, konverzace...

Individuálně nebo v menších skupinách.

Více na www.vyuka-tk.cz nebo e-mail: vyuka.tk@seznam.cz, tel. 724 398 626

MaryDance

Středa: 18–19 hod. Zumba, 19–20 hod. Relaxační a protahovací cvičení

Pátek: 15–16 hod. Děti – taneční kroužek

Neděle: 18–19 hod. Zumba, 19–20 hod. Posilování a relax. a posil. cvičení

Vše dle počasí v tělocvičně Lhota či na házenkářském hřišti (vedle fotbalového)

Kontakt

Marie Chaloupková

Web: www.marydance.cz

marydance@email.cz, 775 936 222

Věděli jste, že pro vás již **5. rokem držíme stejné ceny**? Skupinový kurz AJ u nás pořídíte za cenu v rozmezí od 76 do 109 Kč za hod. Výuka NJ se pohybuje v rozmezí od 95 do 119 Kč za hod. Výukové pomůcky (učebnice a CD) vám ve většině kurzů zapůjčíme zdarma.

Výuku kurzů pro dospělé zahajujeme v Červeném Kostelci **1. září**. Kurzy angličtiny pro děti začínají 8. září. **Do 8. září** můžete také využít mimořádných akčních slev. Přidat se můžete samozřejmě i později.

www.quatro.cz; tel.: 775 330 733 nebo

776 330 433; asistentka@quatro.cz;

Horní Kostelec 113

Kemp Brodský

Podzimní rybářský Brodský maraton dvoučlenných týmů

5.–7. září

Tradiční závod v 48 hodinovém nonstop lovu ryb na udiči v kempu Brodský.

Klub českých turistů

Čtvrteční vycházky

Na čtvrteční vycházky se budeme scházet každý týden ve 13 hod. na autobusovém nádraží.

O výjimekách budeme nadále informovat v naší skříňce na autobusovém nádraží.

Dále doporučujeme

20. září – Teplicko-adršpašská 33

25. roč., Radost – Teplice n. M., start sobota 7.30 hod., koupaliště Teplice n. M.

28. září – Posezení turistů a přátel turistiky

12. roč., KČT Náchod, start neděle hvězdnicově, cíl 10–15 hod. – Jir. chata

TJ Sokol

Rozpis cvičení

TJ Sokol Červený Kostelec zahajuje v sokolovně pravidelné cvičební hodiny od září 2014 do června 2015.

Pondělí – malá tělocvična

18–19 hod. (od 15. září) Aerobic mix, cvičitelka: Denisa Havlíková

19–20 hod. Pilates, cvičitelka: Jiřina Zachovská

Úterý – malá tělocvična

15–16 hod. Pohyb. cvičení, cvičitelka: Zdena Semeráková

Středa – velká i malá tělocvična

15.15–16.30 hod. Nejmladší žactvo – všestrannost

16.30–17.45 hod. Mladší žactvo – všestrannost

17.45–18.45 hod. Starší žactvo – free running

Cvičitelky: L. Vlčková, M. Zelinková, V. Klikarová, J. Kasnarová, M. Kosařová, N. Kosařová, K. Kosařová, K. Vepřeková, Šindelářová, D. Kašpárek

Středa – velká tělocvična, malá tělocvična

19–20.30 hod. Ženy I – kondiční cvičení, cvičitelky: Jiřina Zachovská, Riana Jiráňková

19–20.30 hod. Ženy II – pohyb. cvičení, cvičitelky: Marcela Dýnterová, Zdena Schroderová, Marie Kejkličková

Čtvrtek – malá tělocvična

18–19 hod. Pilates – začátečníci, cvičitelka: Jiřina Zachovská

Čtvrtek – výčep u velké tělocvičny

16–21 hod. Šachový oddíl

Cvičení vedou zkušené cvičitelky a cvičitelé s příslušnou kvalifikací a specializací II. a III. tř.

Roční členské příspěvky:

100 Kč – děti a mládež

100 Kč – senioři nad 65 let

300 Kč – ostatní dospělí 18 až 65 let

Začínáme od 10. září 2014.



Kuželkáři budou hrát nejvyšší soutěž v zemi!

Červený Kostelec bude od nové sezony hrát nejvyšší soutěž v zemi. O „postupu“ z 2. ligy rozhodl odchod 6 ze 7 hráčů z Náchoda, hrajícího nejvyšší soutěž. Další jejich kuželkáři hráli až ve 3. lize, a proto si po vzájemné domluvě Náchod s Č. Kostelcem soutěže vyměnil.

V nejvyšší české soutěži bude Červený Kostelec nováčkem, a tak ho čeká těžký boj v každém utkání. Družstvo budou tvořit opět z 90 % odchovanci červenokosteleckého oddílu kuželek. V družstvu jsou dva hráči, kteří mají nemalé zkušenosti s nejvyšší soutěží. Jedním je Štěpán Schuster, který působil sezonu v tehdy prvoligovém Poříčí. Druhé jméno je velkou posilou, která se vrací na místo činu. Je to juniorský reprezentant, dvojnásobný vítěz 1. kuželkářské ligy a jednou bronzový v letech 2011–2013 Daniel Neumann.

Tímto vás zveme na domácí zápasy, které hrajeme v Náchodě (kostelecká kuželna nesplňuje parametry pro ligové soutěže). První domácí utkání nás čeká **20. září od 15 hod.** a hned proti obhájci titulu mistra ČR Sokolu Brno-Husovice.

V nejvyšší soutěži své kategorie uvidíme i náš dorostenecký tým, který pod vedením Stanislava Neumanna bude hrát o postup do nadstavbové části soutěže. Dorost může hrát svá utkání v kostelecké kuželně, tudíž vás zveme i na jejich domácí utkání, která se budou konat o nedělích od 10 hod.

Soupiska týmu: Jan Horn, Lukáš Janko, Ondřej Mrkos, Martin Mýl, Daniel Neumann, Pavel Novák, Štěpán Schuster. Vedoucí družstva: L. Janko, Kustod týmu Pavel Janko.

Lukáš Janko, foto: Archiv kuž. oddílu



33. ročník turnaje neregistrovaných v kuželnách

Srdečně zveme všechny kuželkářské fanoušky a nadšence na 33. ročník dlouhodobého turnaje tříčlenných neregistrovaných družstev. Turnaj se uskuteční na červenokostelecké kuželně v Nerudově ulici a začne v pondělí 3. listopadu 2014. Přihlášky je možné odevzdat **do 19. října 2014**.

Bližší info najdete na www.kuzelkycervenykostelec.cz nebo vám je rádi poskytnou všichni kostelečtí kuželkáři. Případně veškeré dotazy můžete směřovat přes facebook na <https://www.facebook.com/kuzelky.cerveny.kostelec>

Rádi přivítáme všechny „stálce“ i nové tváře.

Na vaši hojnou účast se těší kuželkáři!



Veteráni opět slaví

Již počtvrté za posledních 5 let zná východočeský přebor smíšených družstev seniorů stejného vítěze. Tím je družstvo veteránů TJ Červený Kostelec.

Žádná obhajoba není snadná, neboť soupeři již dlouho vědí, „s kým mají tu čest“. Tento ročník byl velmi vyrovnaný, i když některé naše výsledky vypadají, že to „šlo samo“, ale opak je pravdou. Vše muselo být poctivě vybojováno, někdy i s trochou štěstí. Na dvorcích Pernštýnu Pardubice jsme poznali, jak chutná prohra a co to je pořádná „kupa smůly“. Prohráli jsme 2:7 a navíc čtyři vyrovnané zápasy jsme prohráli ve 3 setech. Až poslední zápas proti Tesle Pardubice rozhodl a mohli jsme slavit.

Na celkovém prvenství se podíleli: A. Vrzáček, T. Bezděk, J. Vratislav, P. Šimek, T. Čejchan, R. Brát, Z. Karlík, T. Orlowská, Y. Paulíková, Z. Hušková a H. Kábrtová.

Přehled výsledků

Gruba Hradec Kr. – Č. Kostelec 3:6
Č. Kostelec – Moravská Třebová 8:1
Č. Kostelec – USK Pardubice 8:1
VČE Hradec Kr. – Č. Kostelec 2:7
Č. Kostelec – LTC Jaroměř 8:1
Pernštýn Pardubice – Č. Kostelec 7:2
Č. Kostelec – Tesla Pardubice 6:3



Oddíl tenisu děkuje za vzornou a letitou reprezentaci. Richard Brát

Posvícenský turnaj ve čtyřhrách

Sobota 27. září od 8.30 hod. (prezentace do 8 hod.) – tenisové kurty TJ Červený Kostelec

Turnaj je určen jak pro závodní, tak pro rekreační hráče. Startovné: 50 Kč/osoba. Občerstvení zajištěno.



Ložtí obhájci: Jan Kubín a Vladimír Gerhard

Rozpis domácích utkání (všechna utkání se hrají na vol. kurtech za divadlem)

Muži C – okresní přebor I. třídy

11. 9. od 17.30 hod. – TJ Jiskra Jaroměř B

Muži D a E – okresní přebor II. třídy

12. 9. od 17.30 hod. ČK E – ČK D

19. 9. od 17.30 hod. ČK D – Teplice n. M. B

26. 9. od 17.30 hod. ČK E – Teplice n. M. B

Ženy C – okresní přebor I. třídy

8. 9. od 17.30 hod. – SK Náchod B

17. 9. od 17.30 hod. – VK Hronov D

Ženy D – okresní přebor II. třídy

12. 9. od 17.30 hod. – Teplice n. M. A

23. 9. od 17.30 hod. – TJ Sokol Velký Dřevíč

Turnaj neregistrovaných ve volejbale

Sobota 20. září – volejbalové kurty

Registrace od 8.30 hod.

Začátek v 9 hod.

Občerstvení zajištěno

Tereza Rudolfová skončila na MČR v terénním triatlonu na 4. místě, v nejnáročnějším triatlonu Evropy získala bronz

Červenokostelecká sportovkyně Tereza Rudolfová se na „bednu“ mistrovství České republiky těsně nedostala – skončila čtvrtá. Chut' si ale spravila v „nejnáročnějším triatlonu v Evropě“, v závodu XTerra France, kde vybojovala v kategorii žen 25–29 let 3. místo. Vedle toho také sbírala úspěchy v dalších závodech v naší republice.

Tereza Rudolfová, bojující v terénním triatlonu na republikové úrovni, má za sebou první část letní sezony. Jedním ze dvou vrcholů této části sezony bylo MČR, které se konalo 22. června v Přední Výtoni na Lipně. Zde se jí podařilo na trati zahrnující 1,2 km plavání, 30 km jízdy na kole a 9 km běhu vybojovat „pouze“ 4. místo se

ztrátou 2 min. na třetí závodnici a 10 a půl minuty na vítězku Lenku Cibulkovou. Bohužel tak nenapodobila výsledek z MČR v terénní duatlonu, na kterém skončila druhá.

Mezi tři nejlepší se ale dostala na jiných závodech. Pravděpodobně největší úspěch si připsala 6. července v závodě světového poháru XTerra ve Francii, popisovaném jako nejnáročnější terénní triatlon v Evropě (úseky 1,5 km plavání, 38 km jízdy na kole a 11 km běhu, účast téměř 1000 sportovců). Zde skončila ve své kategorii žen 25–29 let na krásném 3. místě se ztrátou cca 20 min. na vítězku.

V průběhu června se Tereza Rudolfová mezi tři nejlepší dostala také na třech akcích menší důležitosti: v triatlonovém zá-



vodu XTerra Ostrov získala bronz, v závodu horských kol Kolo pro život Vrchlabí skončila druhá a v Cyklomaratonu Hradec Králové (opět na horských kolech) dokonce nenašla mezi ženami přemožitelku.

Tomáš Kábrt, foto ze závodu XTerra France: František Bulava

TJ Červený Kostelec – fotbal

Sezona 2014/2015 byla zahájena

10. srpna začala nová sezona fotbalu 2014/2015. Všechna družstva hrají nejvyšší krajské soutěže mimo B mužů a mladší přípravky, která hrají okresní přebor.

A muži – v minulé sezoně se v krajském přeboru umístili na 9. místě. Do mužstva se natrvalo vrátil Tomáš Martínek a Ondra Vít. Na hostování jsou v mužstvu Jan Švejdar z Trutnova do 31. 6. 2015 a Michal Gross z Náchoda do 31. 12. 2014. Do kádru mužstva přešlo z dorostu 6 hráčů (Rudolf, Barták, Feygl, Petrů, Hundák, Fireš). Na přestup odešli hráči Dvořáček do Olympie HK a Jan Škoda do Úval u Prahy. Trenérem mužstva je Robert Hanuš, asistentem Jan Vlček, vedoucím mužstva Aleš Koval a zdravotníkem Pavel Vejrek.

Novinkou v soutěži je, že při nerozhodném výsledku se stílí pokutové kopy.

B muži – se umístili v minulé sezoně na 5. místě okresního přeboru. V sezoně 2014/2015 je v okresním přeboru zařazeno 14 mužstev. Kádr mužstva je složen z vlastních hráčů. Trenérem mužstva je

Otakar Hála a vedoucím mužstva je Lukáš Janko.

Starší dorost – se umístil v minulé sezoně na 6. místě. Kádr mužstva je složen z 13 kmenových hráčů a 6 hráčů, kteří jsou na hostování nebo střídavý start z okolních oddílů. Trenérem mužstva je Tomáš Štěpánský, asistentem Olda Mallát a vedoucím mužstva Pavel Dostál.

Mladší dorost – se v minulé sezoně umístil na 12. místě krajského přeboru. Kádr mužstva je složen z 15 vlastních hráčů a 5 hráčů na hostování z okolních oddílů. Trenérem mužstva je Jaroslav Máslo, asistentem Robert Hanuš a vedoucím mužstva Pavel Barták.

Starší žáci – se v minulé sezoně umístili na 6. místě krajského přeboru. Kádr mužstva je složen z 13 vlastních hráčů a 2 hráčů na hostování z okolních oddílů. Trenérem mužstva je Jiří Koubek, asistent Roman Martínek a vedoucí mužstva Josef Jirásek.

Mladší žáci – se umístili v minulé sezoně na 3. místě krajského přeboru. Kádr mužstva je složen z 12 vlastních hráčů a

3 hráčů na hostování z okolních oddílů. Trenérem mužstva je David Hlava a asistentem Martin Hanuš.

Starší přípravka – se umístila v minulé sezoně na 6. místě krajského přeboru. Kádr mužstva je složen z 11 vlastních hráčů. Trenérem mužstva je Martin Hanuš a asistentem Robert Hanuš.

Mladší přípravka – do okresního přeboru jsou přihlášena 2 družstva, A a B. Trenéry jsou Jakub Svoboda, Lumír Hanke a Daniel Veselánek.

Gestorem mužstev dospělých je Josef Bubeníček a mládeže Vladimír Beneš

20. července 2014 zemřel dlouholetý obětavý člen výboru Ludvík Kaválek, který bude v činnosti oddílu velice chybět.

Do výboru byli kooptováni Ing. Ladislav Jančík a Robert Hanuš.

Upozornění: 2 DVD 100 let fotbalu v Červeném Kostelci a oslavy 100 let jsou k dostání v Tipsportu.

Karel Jindra

Rozpis domácích utkání

A muži – krajský přebor Votrok

7. 9. od 17 hod. – Nové Město

20. 9. od 16.30 hod. – Jičín

28. 9. od 16.30 hod. – Vysoká n. L.

B muži – okresní přebor

14. 9. od 10 hod. – Teplice

Starší dorost – krajský přebor

7. 9. od 14.45 hod. – Solnice

20. 9. od 14 hod. – Smiřice/Jaroměř

29. 9. 2014 od 13.45 hod. – Hořice

ML. dorost + st. žáci – krajský přebor

3. 9. od 15.45/17.15 hod. – Borohrádek

13. 9. od 9.30/11.15 hod. – Vrchlabí

27. 9. od 9.30/11.15 hod. – Slavia Hradec

Králové

ML. žáci + st. přípravka – krajský přebor

6. 9. – turnaj v ČK (Jaroměř, Broumov, Velké Poříčí)

Všechny zápasy se hrají na fotb. stadionu

TJ Červený Kostelec



Středeční pohár

Středa 10. září – Žďár

Středa 17. září – Bohdašín

Závody horský kol, závody pro všechny, kteří umějí jezdit na kole. Dne 10. září se budou konat závody horský kol ve Žďáře v Červeném Kostelci a 17. září na Bohdašíně. Závody jsou otevřeny pro širokou veřejnost.

Takže, příznivci a milovníci cyklistiky, neváhejte a podívejte se na webové stránky: www.stredecnipohar.cz. Tam naleznete bližší informace a můžete se přihlásit na celý seriál Středečního poháru horských kol. Přihlášení na jednotlivé závody bude probíhat v místě konání závodu.

Seznam všech závodů

3. 9. Rtně – Pálenka, 10. 9. Červený Kostelec – Skalka, 17. 9. Červený Kostelec – Bohdašín, 24. 9. Hronov – u hřbitova, 1. 10. Police nad Metují – Zděřina, 8. 10. Adršpach – parkoviště, 15. 10. Trutnov, 1. 11. Úpice – Rtyňka (nebodovaný).



Časový harmonogram

15.30 hod. Otevření závodní kanceláře

16.30 hod. Start odstrkovadla

16.35 hod. Start kluci a holky

16.50 hod. Start žáci a žákyně

17.30 hod. Start – muži, junioři, masters I a II

17.33 hod. Start – kadeti, ženy, juniorky/kadetky, veteráni

17.36 hod. Start – přichozi

Michal Bergmann

Připravujeme

Běh pro hospic

Sobota 4. října od 10.30 hod., prezentace do 10 hod. – start od Háčka

Zveme vás na lidový benefiční Běh pro hospic. Budeme moc rádi, když se nové aktivity Oblastní charity Č. K. zúčastníte. Jejím cílem je utužit zdravou tělesnou kondici účastníků a současně podpořit péči o těžce nemocné v Hospici Anežky České. Běžet mohou muži i ženy včetně dětí a veteránů. Délka hlavní tratě je v rozmezí 2,5–10 km, poběží se částečně po silnici a po polních cestách.

Registrace účastníků probíhá na stránkách www.behprohospic.cz. Startovné je splatné na místě a činí 100 Kč, prezentace tamtéž od 10 hod. Běh pro hospic je oficiálně registrován na termínovce běhů pro rok 2014. Těšíme se, že se v hojném počtu zúčastníte a pozvete také své přátele. Běhu zdar!

Váš tým běhu pro hospic

Reklama



SERVIS A OPRAVY PLYNOVÝCH ZAŘÍZENÍ

Michal Balcar – 777 849 749

NON STOP TAXISLUŽBA

Jindřich Oždian, Havlíčkova 322,
549 41 Červený Kostelec, telefon: 608 233 886

ZEDNICKÉ A OBKLADAČSKÉ PRÁCE, tel. 602 380 709

NÁBYTEK PENTA s.r.o.

Prodejna Stolín 84, 549 41 Červený Kostelec
NABÍZÍ: Kuchyňské linky, obývací stěny, koupelnové skřínky, kancelářský nábytek a nábytek na zakázku.

Dále nový sektorový nábytek přímo od výrobce: ložnice, dětský pokoj, studentská stěna, knihovna, obývací pokoj.

Otevírací doba: Po 9–15, út 9–12 a 13–17, st 9–15,
čt 9–12 a 13–17, pá 9–12 a 13–15 hod.

Tel./fax: 491 465 153, www.nabytek-penta.cz

TAUCHMANN – vnitrostátní a mezinárodní doprava

Nabízí prodej písků, šteků a drtí za velmi výhodné ceny s dopravou i pro maloodběratele. Dále motorové oleje Repsol.

Letní slevy! Prodej cementu a vápna.

Zábrodí u Č. Kostece – objekt bývalého kravína.

Tel./fax 491 465 145, GSM 774 219 551,
777 219 541, 774 613 630

AUTODOPRAVA – KONTEJNERY DUDEK

Přistavení kontejnerů, likvidace odpadů, doprava stavebního materiálu.

Kontejnery 3–15 m³. tel.: 777 671 671

www.kontejnery-dudek.cz

Šterky – pisky – sutě – odpady

Práce z domu. Kontakt: 608 462 940

Oprava a výroba zubních protéz

Zdravotní středisko Č. K. – Martin Rousek, 736 249 676

TAXI NON-STOP | MICHAL KRÍŽ

Platí se pouze za kilometry ujeté zákazníkem!

Největší vůz je určen pro 6 pasažérů.

Tel.: 773 914 816, www.taximk.cz

Poskytování hotovostních nebankovních půjček

Tel.: 773 785 603.

KOMINICTVÍ A KOMÍNOVÉ SYSTÉMY PETR LUŇÁK

Lánská 327, Červený Kostelec 549 41, tel. 777 055 942

Vložkování, frézování, renovace komínů, kompletní kominické práce. Zpráva o provedení kontroly nebo čištění spalinné cesty dle NV č. 91/2010 Sb. www.kominy.euweb.cz

Zprostředkují nákup zboží z USA. Tel. 606 717 613

J. ŠPELDOVÁ 776 199 140 – Šití a úpravy oděvů

SVATEBNÍ SALON EVA KUDEROVÁ

Žernov 46, tel. 604 796 217

Je nutné se předem objednat.

P+P PAVEL PLÍŠTIL: Výkup a prodej druhotných surovin

Papír, kovový šrot, barevné kovy, skartace dokumentů, počítačové desky, katalyzátory

Ot. doba: po, st, pá 8–14.30, út, čt 8–16.30, so 8–12 hod.

Ul. 17. listopadu, Č. K., tel. 491 462 543, www.plistilsberna.cz

Pronajmu neb. prostory cca 400 m² v Červeném Kostelci, vhodné k čistému výrobnímu provozu, distribuci, skladování nebo jako adm. podnikání. Vytápění plyn, nájemné dohodou.

Kontakt: 728 672 735

Zhubněte do plavek. Kontakt: 608 462 940

KAMENICTVÍ

Provádíme veškeré kamenické práce.
Jiří Smutný, Hronov, tel. 603 173 075

PROPLAST K s.r.o., Areál IDA, Malé Svatoňovice OKNA - DVEŘE - ZIMNÍ ZAHRADY

zasklívání balkonů a lodžii, servis oken všech výrobců
tel: 499 886 131, 777 477 420, proplast@proplast-k.cz
www.proplast-k.cz

ALUPROCES s.r.o. – Široká nabídka českých a polských oken za výborné ceny s tradicí 20 let

Plastová okna, dveře z kvalitních německých profilů
INOUTIC, GEALAN, VEKA, dřevěná eurookna a dveře,
dřevohliníková okna a hliníková okna a dveře,
parapety a garážová vrata LOMAX.
Okna dodáváme dle přání s demontáží, montáží
a zednickým začističením
Pro nabídky kontaktujte: Tomáš Prosa, tel. 773 113 133,
prosa@aluproces.cz, provozovna: ul. 17. listopadu 153,
Červený Kostelec, web: www.aluproces.cz

Restaurace Na Bohdašíně nabízí v pátek 12.9.20014 v 18 hod.
BRAMBORÁČKOVÉ HODY.
Rezervace tel. 605180876

PRODEJ BRAMBOR NA USKLADNĚNÍ

Druh: Rozára a Adéla
Kdy: 6. a 7. září v 8–16 hod.
Kde: na Mstětíně čp. 21
Informace na tel. 774 974 831

KNIHAŘSKÉ PRÁCE O. LINHART

Havlíčкова 656, Červený Kostelec
Tel.: 728 772 635, 602 177 185

Obchodní družstvo Impro, středisko kovovýroby Zábrodí, Končiny, nabízí tvarové dělení plechů do síly 20 mm na lasero-
vých centrech, ohraňování do délky 3 m a síly plechu do 8 mm,
svařování kovů vč. nerez a hliníku, lisování na hydraulických
lisech. Kontakt: 491 445 238, 0734 256 104, e-mail:
obchod.kovo@odimpro.com.

TRUHLÁŘSTVÍ VOLHEJN

Tel. 603 831 457, www.volhejn.com
AKCE: vestavné skříně již od 10 000 Kč

VÝKUP PADANÝCH JABLEK (cena stanovena na místě) A SBĚR PADANÝCH JABLEK, HRUŠEK A ŠVESTEK NA DESTILÁTY

Pozor, změna výkupního místa: Výkup bude probíhat
ve Lhotě v Zemědělské ul. v areálu kravína.
ve dnech: Pondělí, středa, pátek 16–17 hod., neděle 10–11 hod.
Výkup začne začátkem září. Bližší info: 775 705 404.

ZD Žernov – prodejna ve Lhotě u kravína nabízí konzumní brambory k uskladnění odrůda Adéla.

odběr možný po 15. 9. 2014
Dále nabízíme pilinové brikety, obilí, krmné směsi
pro všechny druhy zvířat. Krmení pro psy
EUROSTANDARD za akční cenu!
Otevřeno po–pá 8–11.30, 12.30–15, út a čt do 16 hod.
Tel. 491 465 986

VINOTÉKA U KOCOURA

VÍNO – WHISKY – EXOT. RUMY – MEDOVINA – MED –
KÁVA – ČOKOLÁDA – SÝRY
• **Od začátku září čerstvý burčák 2× týdně**
• Rozvoz vína k vám domů a blízkém okolí ZDARMA
• S každým nákupem se stáváte DOBRÝM ANDĚLEM
Více na www.vinotekaukocoura.cz nebo tel. 776 007 018
OT. DOBA: Po–čt 9–19 hod., pá 9–20 hod., so 9–11 hod.

Zveme vás k sousedům

Česká Skalice



7. ročník výstavy vláčků a modelové železnice

19.–21. září – klubovna zahrádkářů v České Skalici
Modelářské centrum o.s. za podpory ESK – elektro a modely,
Happy Model s.r.o., města Česká Skalice a Královéhradeckého
kraje pořádá 7. ročník výstavy vláčků a modelové železnice.

Otevírací doba

Výstava bude otevřena od 9 do 17 hod., v neděli do 16 hod.

K vidění bude:

- modelová kolejiště různých měřítek a velikostí
- zástupce firmy ROCO předvede jak začít s digitálním kolejištěm
- modelářský obchod HAPPY MODEL s.r.o. bude prezentovat di-
gitální kolejiště s digitálním ovládacím panelem Z21 a ovládání
pomocí tabletu a chytrých telefonů.
- pro nejmenší návštěvníky dětský koutek s dřevěnou vláčkovra-
hou
- v pátek program pro školy a školky
- v sobotu a v neděli dílna pro děti: jak postavit diorama (stavba
jednoduchého domku s krajinkou)

- výstava diorám modelářského kroužku z České Skalice a ze
soukromých sbírek
- platikové modely SDV
- zahradní železnice Zásrnka ZŽZ v sobotu a v neděli povozi
děti i dospělí v okolí klubovny
- prodej modelářských potřeb zajistí HAPPY MODEL s.r.o.

*Těšíme se na všechny přátele
a příznivce modelové železnice.*



Zveme vás k sousedům

Slatina nad Úpou

Výstava ovoce, zeleniny, květin a dalších zahrádkářských zajímavostí

27. a 28. září, 1., 4. a 5. října – budova bývalé základní školy ve Slatině nad Úpou

Doplňková expozice: výstava historických hraček a módy 30. let 20. století

Základní organizace Českého zahrádkářského svazu ve Slatině nad Úpou pořádá výstavu ovoce, zeleniny, květin a dalších zahrádkářských zajímavostí.

Výstava bude otevřena od 9 do 17 hod., 5. října do 16 hod.

Pro školy a ostatní skupinové zájemce bude výstava otevřena individuálně v ostatní pracovní dny po vzájemné telefonické dohodě na tel. č. 603 390 285 (př. Hašková Mirka) a 603 834 996 (př. Dudek Jan).

Na vaši návštěvu se těší pořadatelé.

Úpice

Připravujeme

Kurz intuitivního vidění

7.–11. října – Úpice

Rezervace a bližší informace o kurzu na tel. čísle 732 905 113 nebo e-mailem na katkamasaze@atlas.cz.

Rtyně v Podkrkonoší

Zábavné odpoledne pro malé hasiče

Sobota 6. září od 15 hod. – areál na Rychtě

Soutěže s hasičskou tematikou pro děti školního i předškolního věku.

Vstup zdarma.

Posvícenská zábava

Sobota 6. září od 20 hod. – areál na Rychtě

Zahrají kapely Pegas a Mop-rock.

Vstup zdarma.

Výstava 150 let Koletovy hornické hudby

18.–28. září – Malý kulturní sál

Výstava mapující 150 let nepřetržité činnosti Koletovy hornické hudby a 50 let pořádání festivalů dechové hudby ve Rtyni v Podkrkonoší. Otevřeno bude denně od 14 do 18 hod. Fotografie, ocenění, videoprojekce, občerstvení...

Vernisáž se koná ve čtvrtek 18. září 2014 od 18 hod.

Vstupné dobrovolné.

Náchod

Každý svého zdraví strůjcem

29. září 10–18 hod. a 30. září 9–17 hod. – stanové městečko na Masarykově náměstí

Liga proti rakovině Praha a Náchod vás společně se starostou města Janem Birke, který nad výstavou převzal záštitu, zvou na expozici do stanového městečka na Masarykově náměstí v Náchodě. Hlavním cílem výstavy je odděmonizovat závažné, depimující téma rakoviny. Mnohem rozumnější, než se pouze této nemoci zbytečně bát, je dozvědět se nové poznatky a hlavně přemýšlet o životním stylu svém i své rodiny a pozitivně jej ovlivňovat!

Náchod

Aneta Langerová: Pár míst

Akustický koncert se smyčcovým triem

Úterý 30. září od 19 hod. – Městské divadlo Dr. Josefa Čížka

Město Náchod pořádá koncert k výročí svých 760 let.

Vstupné: 260, 220, 190 Kč

Předprodej a informace: Městské informační centrum, Hotel U Beránka, tel. 491 426 060, e-mail: infocentrum@beraneknachod.cz

Web: www.langerovaaneta.cz, www.mestonachod.cz

Foto: Martina Kaderková



Konference paliativní medicíny

.... být prostě jenom nablízku

Čtvrtek 16. října 9–13.30 hod., přihlášky do 26. září – Městské divadlo Dr. Josefa Čížka

Pořádá: Hospic Anežky České

Hospic Anežky České v Červeném Kostelci si vás dovoluje pozvat na konferenci paliativní medicíny pod záštitou místopředsedy vlády pana Pavla Bělobrádka a České společnosti paliativní medicíny ČSL JEP. Akce je určena nejen lékařům, zdravotníkům a sociálním pracovníkům, ale i široké veřejnosti a formou i obsahem bude srozumitelná i středoškolským studentům. **Přihlášku** zašlete nejpozději **do 26. 9. 2014** e-mailem na adresu: speldova@hospic.cz, on-line přihláška ke stažení a podrobný program s anotacemi je na stránkách organizace www.ochck.cz. Přihlášku lze zaslat též poštou na adresu: Oblastní charita Červený Kostelec, Manželů Burdychových 245, 549 41 Červený Kostelec. Každému přihlášenému bude zasláno vyrozumění.

Přednášet budou odborníci v oboru paliativní medicíny: MUDr. Ladislav Kabelka, Ph.D., předseda České společnosti paliativní medicíny, doc. Aleš Opatrný, Th.D., KTF UK Praha, MUDr. Marie Svatošová, zakladatelka a vůdčí osobnost českého hospicového hnutí, Praha, MUDr. Jana Svobodová, Iva Valerová, Mobilní hospic Anežky České Červený Kostelec, MUDr. Jan Král, Hospic Anežky České Červený Kostelec. Vzdělávací akce je pořádána dle SP č. 16 ČLK. Účast bude ohodnocena 3 kredity. Dále je akce zařazena do kreditního systému vzdělávání ČAS a účast na nich je ohodnocena 4 kredity. V průběhu konference bude pro účastníky připraveno občerstvení.

Konferenci pořádá Oblastní charita Červený Kostelec v rámci projektu podpořeného z programu švýcarsko-české spolupráce.

Kontakt na koordinátora konference:

Mgr. Jana Špeldová, telefon: 491 610 303

e-mail: speldova@hospic.cz, www.ochck.cz



21. června oslavil v Divadle J. K. Tyla pěvecký sbor Červánek své dvacetileté výročí koncertem, na němž vystoupili jak současní členové sboru, tak ti bývalí.



O prvním srpnovém víkendu se tradičně konají na Brodském oblíbené Vodnické slavnosti. Počasí vyšlo perfektně, a tak nic nebránilo stovkám lidí, aby zavítaly mezi zelené mužiky.

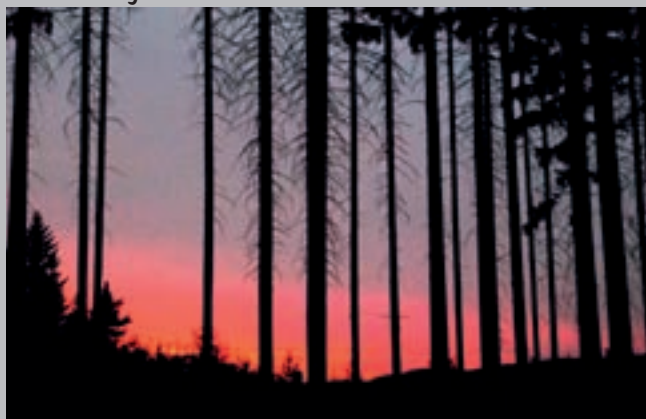


Mezi mokřými soutěžemi nechyběl vodnický trojboj pro dospělé. Letos se k němu ještě přidala jeho dětská varianta.

Červený Kostelec 100x jinak



Miloš Knapovský: Čáp



Jana Zwikirschová: Západ slunce nad lomem ve Žďáru



Titulní strana: Po loňském zkušebním ročníku se letos, přesněji od 19. do 21. září, uskuteční v kempu Brodský 1. velký celostátní sraz koloběžkářů. Zváni jsou ale také samozřejmě chodci, běžci, cyklisté, turisté a další nekoloběžkáři.

Foto: Tomáš Kábrt

Zadní strana: Sportovní hala v Červeném Kostelci hostila na konci června školení volejbalových trenérů Královéhradeckého kraje. Trenéry školil mj. vzácný host – bývalý trenér české reprezentace a předseda Českého volejbalového svazu Zdeněk Haník.

Foto: Tomáš Kábrt

ČERVENOKOSTELECKÝ ZPRAVODAJ

Vydává město Červený Kostelec.

Kolektiv redaktorů. Spolupráce Kateřina Macková, Sylva Pavlíková.

Fotografie Tomáš Kábrt, Jaroslav Kordina, Petr Mědílek, Oldřich Nermuť, Lenka Vlčková ad.

Grafická úprava Tomáš Kábrt a Matěj Bort.

Adresa redakce: MěÚ, náměstí T. G. M. 120, tel. 491 467 532, 734 313 590, fax 491 467 553,

e-mail: zpravodaj@mestock.cz, web: www.cervenykostelec.cz, Twitter: [@cervenykostelec](https://twitter.com/cervenykostelec)

Vychází 1× měsíčně v nákladu 4000 ks. Registrační číslo MK ČR E 11960.

Tisk V&H Print Hlávko, s.r.o., Nové Město nad Metují

Uzávěrka tohoto čísla zpravodaje byla 15. srpna, datum vydání 1. září.

Uzávěrka zpravodaje na říjen je stanovena na 15. září.

Kontaktní informace v QR kódu

